

# JÓESTÉT!

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Calea Regele Ferdinand 64-66  
Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ  
FÜGGETLEN  
POLITIKAINAPILAP

CLUJ 1936. V. ÉVFOLYAM  
OKTOBER 23.  
246. SZÁM  
Péntek

## Salamon

a bölcs már megmondotta, hogy nincsenek nyerő játékosok, mert aki azal ül le a szerencsére és csakis nagyon kis mértékben a tudásra berendezett játékosok mellé, hogy nyernie kell, rendszeresen vesztesként hagyja ott a „csatateret”. Valahogy úgy van az, hogy bármekkora úgynevezett nyerőszeriában is legyen valaki, végeredményében mindenkor a kávéháztulajdonos keres csak a játékon, mert a szeriák se végtelenek és hét sovány esztendő jön a bőséges után. És így van ez a diplomácia preferance, vagy baccarat-asztala mellett is, mert szinte törvényszerű igazsággá kövesült az, hogy minden külpolitikai játék felfalja szülőit és csak a hadipar trezorjaiba hordja az aranyat, vagy ami ma már divatosabb, a részben detronizált „deadly yellow dust”, a halálos sárga por helyett a fehér platinát.

Az idők telnek és a politikától és állapotaitól függetlenül haladó élet szinpadán egymásután tűnnek fel és tűnnek le a nagy játékosok. Rendszeresen nagy reményekkel indulnak el üstökös-szerű utjukra, hogy azután éppen olyan nyomtalanul vesszen el iverésük a semmiben, mint az égi vándoroké, azoké, amik többé vissza nem térnek. A vándorok, a Pasicsok, Izvolskijok, Kerenszkyk, Barthouk, Litvinovok...

Igen, Litvinov is egyike volt a nagy hazardőröknek, a nagy játékosoknak, akiről kiderült, hogy a madridi tragédia egyik trotzkijista megrendezője volt anélkül, hogy erre megbízójának, Stalinnak engedélyét teljes egészében kikérte volna. Nagy tétben ment a játék és a célt úgy hívják, hogy világorradalom. Egyenlőség és sok-efelé puffogó szömbomba a szavak szélsőbaloldali értelmében. A kapitalizmust akarta ledönteni trónjáról és ime mi történt? A sors törvényszerűsége folytán a nagy játékos vesztett, a gyűlölt kapitalizmus kétségkívül legtöbbször támadott és támadható egyik exponense, a hadipar pedig óriási nyereséget könyvelhet el az Ur 1936-ik esztendejében is. A Schneider—Creuzot, Krupp, Vickers, Skoda-konzernek, mint ahogy a kávéháztulajdonos az ő állandó játékosaitól, úgy szedték be a madridi „kaland” pinkáját.

Lám, Salamonnak a bölcsnek igaz van, mert nincsenek nyerő játékosok. A bölcsnek általában mindig igazuk van, el is ismerjük, bölögatunk is hozzá, csodálkozunk is azon, hogy ime, már annyi ezer és száz évekkkel ezelőtt is akadt valaki, aki trójkérvényű megállapításokat hagyott utódaira anélkül, azonban, hogy bölcsessége és szavai egyebek voltak volna, vagy lennének ma is a kávéháztulajdonos borsónál. Vagy talán in-

kább annál a kiáltásnál, ami a pusztának szól, mert az emberek, úgy látszik, végzetesen süketek marad-

tak. A játék folyik tovább, a pinka nő és a hadipar trezorjaiban felhalmozott platinarudak minden kis ato-

mocskája-hoz tenger könny és nyomor, szenvedés és fájdalom tapad... A játékos nem nyer soha... (myt.)

## Tatarescu miniszterelnök ma este tér haza Belgrádból

Hivatalos jelentés szerint a miniszterelnök utja csak magánjellegű volt — Jugoszlávia rezeit ad Romániának petróleum ellenében

(BUCURESTI.) Tegnap röviden már jelentettük, hogy Tatarescu miniszterelnök váratlanul Belgrádba utazott, ahol bizonyos megbeszéléseket folytat Sztójadinovics jugoszláv miniszterelnökkel, amelyek egyfelől Károly király közeli csehszlovákiai utazásával, másfelől pedig a legutóbbi külpolitikai eseményekkel, elsősorban a belga kérdéssel kapcsolatosak. Belgium lépése a francia—orosz katonai egyezmény felmondásával, illetve a teljes semlegesség álláspontjára való helyezkedésével olyan kérdés, amellyel a kisantantnak is foglalkoznia kell figyelemmel az egyetemes biztonság szempontjaira. Tatarescu hír szerint már tegnap meglátogatta a belgrádi román követ kíséretében Sztójadinovics miniszterelnököt és külügyminisztert, de megbeszé-

lései eredményeiről semmi sem került a nyilvánosság elé. Belgrádi jelentés csupán a látogatás tényéről számol be, illetve arról, hogy a román miniszterelnök két-három napra érkezett Jugoszláviába.

A bucaresti miniszterelnökség Tatarescu utjával kapcsolatban az alábbi közleményt tette közzé, amelyet a ma reggeli összes lapok leközölnek: Tatarescu miniszterelnök dunai utja során szerdán este Belgrádba érkezett. Látogatása a jugoszláv fővárosban kizárólag magánjellegű. A miniszterelnök esütörtökön este hagyja el Belgrádot és a Dunán hazatér az országba.

A főváros lapok egyébként megerősítik azokat a híreket, hogy néhány követet, elsősorban is Titulescu oroszbarát politikájának híveit kieserítik.

Párisban, Londonban és a többi fővárosokban valamint az egész világsajtó élénken kommentálják mindezeket az újabb eseményeket.

ROMÁN—JUGOSZLÁV KERESKEDELMI TÁRGYALÁSOK

Ugyancsak Bucurestiből jelentik, hogy a Maximovics tábornok vezetése alatti jugoszláv delegáció érintkezésbe lépett tegnap a román küldöttséggel, amelynek vezetője Gheorghiu kereskedelmi államtitkár. A tárgyalásokon a jugoszlávok azon kéréséről van szó, hogy jugoszláv tőkével petróleumot aknázzanak ki Romániában és a nyers petróleumot csöveken Belgrádba szállítva, ottan tisztítsák meg. Elvben a kérésnek már helyt is adtak. Cserében Jugoszlávia rezeit fog adni Romániának.

## Berlin és Róma kezében van most az új világpolitika kezdeményezésének lehetősége -- írják az angol lapok

Franciaország akciót kezdett, hogy Belgiumot visszaférítse a régi szövetségi rendszerbe — A belga külügyminiszter és miniszterelnök Párisba mennek az idegesség lecsillapítására — Határozottan megcáfolják Prieto spanyol hadügyminiszter meggyilkolását — Ciano világjelentőségű kérdésekről tárgyal Berlinben Neurath-fal

(LONDON.) (Reuter.) Ciano gróf olasz külügyminiszter egész napon át tartó berlini tárgyalásai, a belgiumi jobboldali pártok monstergyűlései és a párisi sajtóhíradások, melyek új külpolitikai bonyodalmakról és átcsoportosítási lehetőségekről számoltak be, valóban nem voltak alkalmasak arra, hogy a nagy nyugati államok megzavart nyugalalmát ismét helyreállítsák. Kétségtelen — írja a Morning Post. — hogy valami kézzől és megállapítható, hogy a kezdeményezés és az ezzel járó előny Berlin és Róma kezében van, annyira ott, hogy London és Páris egyáltalában nem csodálkoznak, ha ennek folytán egyik nappal a másikra Európában a politikai problémák tömege új irányok felvételét tenné szükségessé. Idegesen figyeli az eseményeket a lengyel sajtó is és hogy mennyire feszült a légkör,

talán semmi sem bizonyítja jobban, mint az a tény, hogy Genfról úgy szólván egy szó sem esik és a döntő stádiumba jutott spanyol polgárháborúról már alig írnak. Annál erősebb találgatás indult meg a berlini megbeszélésekről, melyekről hivatalos jelentést nem adtak ki és a párisi rendkívüli minisztertanácsról, melynek határozatai szintén ismeretlenek. A jól értesült „Oeuvre”, mely elsőnek röpitette, megerősítésre váró híradását az új politikai átcsoportosításokról a világba, délutáni kiadásában a francia—német megegyezés szükségességét és a Locarno konferencia megtartását sürgeti, mint azokat a lehetőségeket, ahol a tárgyaló felek egymás kívánságait személyes eszmecsere formájában megismerhetik. A Daily Chronicle ismét Anglia közvetítő feladatáról ír és azokról a módzatokról,

amelyek a Duna-medence problémáját megoldhatják anélkül, hogy ezáltal a béke megzavartatnák.

ANGLIA FELKÉSZÜL A KÜLSŐ ÉS BELSŐ HÁBORURA

(LONDON.) (Reuter.) A Baldwin-kormány, melynek kebelében a hadsereg felszerelésének gyorsítására és fokozására különleges hatáskörű bizottság alakult, elkészítette azokat a pontokat, amelyek szerint terveit a legrövidebb időn belül keresztül vinni szándékozik. Ezek a következők: 1. A legintenzívebb állami felügyelet mindazon ipari vállalat felett, mely hadiszerezés tekintetében számítás alá jöhet. 2. Külföldi beszerzés és itt főleg az amerikai hadipar jöhet számításba. 3. Legmesszebbmenő támogatása a hadi és a melékkiparnak, a termelés fokozásának érdekében. 4. Különleges intézkedések a belső rend megóvása érdeké-

# Megérkeztek az őszi és téli férfiszövetek

# TIRMAN

posztóáruházába. Str. Reg. Maria No. 26.

ben. A negyedik pontra vonatkozólag megjegyzi a Reuter, hogy azt VIII. Eduard király egyenes kívánságára vették programra. Sir John Simon belügyminiszter ugyanis személyesen tett jelentést a legutóbbi kommunista és fasiszta tüntetésekről és ekkor merült fel a terv a fokozottabb rendvédelemre vonatkozólag. A Star úgy tudja, hogy az új rendvédelem törvénytervezet, mely október 29-én már az alsóház elé kerül, megtiltja a formaruha viselést és a párt, vagy magán katonai jellegű alakulatok szervezését, de érintetlenül hagyja a szólásszabadságot. Egyelőre még érvényesülni fog — írja a Daily Telegraph — a hagyományos angol demokrata szellem és hogy azon csorba ne essék, arra az extrémisták felé hajló vezetők vigyázzanak. Ha az angol polgár jogai elé korlátokat lesz kénytelen emelni a kormányzat, azért a felelősség nem azt fogja terhelni, hanem azokat, akik ezt a rendkívüliséget magatartásukkal ki-provokálták.

## MÉG MINDIG A BELGA LÉPÉS A FRANCIA DIPLOMÁCIA TÁRGYALÁSAINAK HOMLOKTERÉBEN

(PÁRIS.) (Havas.) Corbin Franciaország londoni követe tegnap négy napos párisi tartózkodása után Londonba tért vissza és azonnal felkereste Eden külügyminisztert, akit egy közös angol-francia akcióra akar rábírní oly irányban, hogy Belgiumot a régi szövetségi rendszerbe visszatérítsék. Ugyanakkor a brüsszeli francia megbízott: La Roche — belga Spaak külügyminisztert igyekezett rávenni arra, hogy a francia kérdőjegyzékre határozott és részletes választ adjon. A Reuter iroda jelentése szerint az angol kérdőjegyzék átnyújtása is küszöbön áll és a következő pontokat fogja tartalmazni: Hajlandó-e Belgium a maga részéről megfelelő hadifelszereléssel egy esetleges átvonulást megakadályozni? A francia és belga vezérkari együttműködés lehetőségét érinti-e a semlegeségi bejelentés? Szándékoszik-e a belga kormány egy megemelt támadási szerződést kötni Németországgal, ami a területein való átvonulást lehetetlenné teszi? Mi a véleménye a Németország által egyoldalul felbontott Locarno szerződés érvényességéről? Mik a feltételek, amelyek mellett Belgium egy új Locarno-ba bele menne? Mennyiben érinti az új belga álláspont a Belgium és a Népszövetség közötti viszonyt?

## MINISZTERTANACSOK

(LONDON.) (Reuter.) Az általános kavarodásra jellemző, hogy tegnap Londonban, Párisban, Brüsszelben és Rómában is minisztertanácsok voltak, melyeken kizárólag a belga lépés várható következményeiről volt szó. A Times szerint a nagy felindulás igazolja a legjobban azt hogy Európában mennyire vékony hajszálon függ a béke ügye.

## SPAAK BELGA KÜLÜGY-MINISZTERT PÁRISBA VÁRJÁK

(PÁRIS.) (Havas.) A Matin és az Intransigeant közlik, hogy komoly formában szóba került Spaak belga külügyminiszter párisi látogatása, ami megnyugtató szempontjából igen nagy jelentőségű lenne. A francia közvéleményt ugyanis nagymér-

tékben aggasztja az a lehetőség, hogy Németország a védtelen francia-belga határon át szinte akadálytalanul támadhatja meg Páris és sehogy se tud beletörödni a belga szerződésfelbontásba. Hir szerint rövidesen Van Zeeland is a francia fővárosba utazik, de ott kizárólag gazdasági természetű kérdésekről fog tárgyalni.

## A SZAKSZERVEZETI TANÁCS KIÁLTVÁNYA

(PÁRIS.) (Havas.) A szocialistapárt szakszervezeti tanácsa ismételen kiáltványban fordult a frank birodalom munkásaihoz. Nyugalmat és fegyelmet kérünk és várunk el tőletek! — mondja a kiáltvány. Aki sztrájkba lép most, amikor a kormány minden vonatkozásban teljesíteni akarja a dolgozók kívánságait és orvosol minden jogos sérelmet, el-

## Ciano megkezdte Berlini tárgyalásait

(BERLIN.) (NTL.) Gróf Ciano olasz külügyminiszter már előre megállapított program szerint a tegnap délelőtti folyamán megkezdte báró Neurath birodalmi külügyminiszterrel a Wilhelm-Strassei külügyi hivatalban tanácskozásait. A megbeszélésekről hivatalos jelentést nem adtak ki, de az NTL úgy tudja, hogy elsősorban Németországnak a római egyezményt aláíró államokhoz való viszonyát, az új Locarno-szerződés lehetőségeit, a kommunizmus elleni hathatós védekezést, továbbá a madridi ügyben elfoglalandó közös álláspontot vitatják meg. Az olasz külügyminisztert egész Berlín népe a legnagyobb szeretettel várta és ün-

nepli. Ennek a szeretetnek adott kifejezést tegnap akkor, amikor Ciano gróf minden látható alkalommal a legnagyobb óvációban részesítette. Az egész napon át folyó tárgyalásokat csak rövid időre szakította meg a két államférfi, akkor, amikor Ciano gróf a Hitler-ifjuság üdvözlését fogadta. Este Neurath báró dínereken látta vendégül Ciano grófot, aki ezt a mai napon az olasz követségben rendezendő estélyen viszonozza. Holnap az olasz külügyminiszter Berchtesgadenbe utazik, ahol program szerint Hitler kancellár vendége lesz és holnap kerül sor a berlieni tanácskozások hivatalos közzétételére is.

## A TOURY-I CUKORGYRI SZTRÁJK POLITIKAI KÖVETKEZMÉNYEI

(PARIS.) (Havas.) Megállapítást nyert, hogy a párisi földműves-szövetségi tüntetések, melyeknek több mint 100 letartóztatottja van, a touryi cukorgyári sztrájk következményei. A munkabeszünetések következtében ugyanis a cukorrépa termeléssel foglalkozó parasztság, attól félve, hogy terményeit elhelyezni nem tudja, ellenakcióra szánta el magát és ennek következménye volt a párisi „incidens”, ami többek közt a földműves szövetség vezetőjének letartóztatásával végződött.

## Bemutatkozott az új magyar kormány

(BUDAPEST.) (MTL.) Tegnap mutatkozott be az új magyar kormány hivatalos minőségében első ízben a magyar parlamentben. A teljes létszámú ülésen az első felszólaló Darányi Kálmán miniszterelnök volt, aki nagy szabású beszédben ismertette a kormány programját. Legelőbb Gömbös Gyula elhunyt miniszterelnöknek hódolt, majd áttért a kormányprogram részletes ismertetésére a következőkben. A belpolitikában törekvés a rend, fegyelem és nyugalom megőrzésére. A titkos választójognak bevezetése a még Gömbös által felállított elgondolás

szerint. A baloldali pártok ellenőrzése anélkül, hogy azokat jogaikban korlátoznák. Külpolitikai vonatkozásokban a régi irány megtartása. Barátság Németországgal, szövetségi hiúság Olaszországgal és Ausztriával szemben. A béke megőrzése és az együttműködés lehetőségének keresése az összes szomszéd államokkal. Határozott, erős nemzeti érzés fejlesztése és végül a határokon kívül élő kisebbség helyzének a nemzetközi jog keretein belül való javítása. Darányi beszéde után az ellenzéki pártok vezetői biztosították bizalmukról a kormányt.

## Álhir volt Prieto meggyilkolása

(HENDAYE.) (Reuter.) Azt az elterjedt hírt, miszerint Caballero egy szóváltás közben Prieto hadügyminisztert lelőtte volna, cáfolják. Az erre vonatkozó közlések szerint a két államférfi közt a legteljesebb egyetértés uralkodik. A hadihelyzetet tekintve, madridi jelentése szerint a kormány csapatoknak sikerült Naval-Carneránál a forradalmiak előnyomulását részben feltartani, mi által a Madrid körüli hadműveletekben viszonylagos nyugalom állott be. Erőteljesen folyik azonban a harc bilbaoi szakaszon, melynek során a már 18 kilométerre megközelített északi kikötő helyzete tarthatatlanná vált. Ugyancsak madridi jelentés számol be arról, hogy a kormány komolyan foglalkozik azzal a gondolattal, hogy székhelyét Barcelónába helyezze át. Ma reggeli jelentés szerint ez még is történt és Azana már Katalánia területén is van. Burghól viszont azt közlik, hogy Franco tábor

nok a kormányát helyezési hírekkel kapcsolatosan kijelentette, miszerint Madrid elfoglalása után azonnal megkezdik a hadműveleteket Katalánia ellen is, mert nem hajlandó a baloldal számára Spanyolország területén menedékvárakat megadni.

## SULYOS TESTVÉRHARC INDULT MEG A KÉT TABORRA SZAKADT ROMÁNIAI NÉMETSÉG KÖZÖTT

(TIMISOARA.) A romániai német kisebbségek belső harca döntő fordulathoz ért. A német néptömb, amely pedig híres volt az egységéről, kettészakadt. A német tömegek már eddig is két csoportba oszolva hadakoztak egymás ellen, de végső fokon elismerték az egységes német népszervezet vezető jogát. Most azután a Német Néppárt, amelynek elnöke dr. Bonfert Alfréd és dr. Busch Waldemar és amely a legelősebben képviseli a nemzeti szocialista szellemet, legutóbb Mediason tartott ülésén kimondotta, hogy a Német Néppárt álláspontja szerint az Egységes Német Népszervezet nem áll többé fenn, hanem a romániai német népzentul két táborra osztva fog tovább küzdeni.

A Német Néptanács csak novemberben tartandó ülésén foglalkozhatik ezzel az szakadással, de a Német Néppárt eljárását a német népség vezető férfiai máris valóságos árulásnak tekintik, amely testvérharcot idéz fel a német nép kebelében. A sajtóban megjelent nyilatkozatok hangsúlyozták, hogy ezek az árulók többé nem néptársak és ezért örök időre ártalmatlanná is fogják tenni őket.

Ezzel a ténnyel egyébként a német népség nemcsak kettészakadt Romániában, hanem egyben súlyos testvérharc is indult meg a kebelében.

— BÉLYEGET KAPNAK A ZSEMLÉK ÉS KIFLIK IS. Bucurestiből jelentik: A buzaértékesítési hivatal úgy döntött, hogy még két pót-statisztikai bélyeget nyomtat, amelyeket a jövőben a kiflikre, zsemlyékre, rozskenyerekre stb. fognak ragasztani. A részleteket néhány napon belül nyilvánosságra hozzák.



**POMPÁS,  
DIVATOS  
LILÁT FEST**

## Munkás Mozgó

SZEBDÁN, CSÜTÖRTÖKÖN, PÉNTEKEN ÉS SZOMBATON 3, 6, ÉS 9 ÓRAKOR: KÉT VILÁGSZENZÁCIÓ! — 1 HELYÉR.

## Dr. SOCRATES

IZGALMAS GANGSTER-DRÁMA. FŐSZ.: PAUL MUMI ÉS ANN DVORAK.

## BANKTÉBOLY

BÜNYGYI DRÁMA. FŐSZEREPEK: WALTER HUTSON ÉS CONSTANCE CUMINGS. ROMÁN-MAGYAR FELÍRAT.

„Békepilulát”

talált fel egy német vegyész, Max Hackel. Szenzációs találmány ez. A XX. század legnagyobb csodája — és mégsem száguld 400 kilométeres sebességgel és nem osztogatja maga körül a halált. Borsónyi nagyságu csupán és vegyi összetétele folytán egy speciális idegre hat, anélkül, hogy káros lenne az emberi szervezetre. Hatása nyolc óra hosszat tart. Aki egy ilyen pilulát bevesz, azt 8 órán át semmi sem zökkenti ki nyugalmából. A kitünő tudós azt állítja, hogy ennek a csodaszernak legnagyobb jelentősége a családi életben van, mert ha például a férj, vagy a feleség ingerült állapotban van, hogy a veszekedést elkerüljék, mindegyik beszedi a „béke-adagot”, amelynek hatása pillanatok alatt érezhető. Találmányának — szerinte — kizárólag egy hátránya van: hizlal. Tudniillik, aki használja, az nyugodt, semmire sem reagál és ezáltal „hizóképes” lesz.

A találmány — mely ha a gyakorlatban is beválik — valóban szenzációsnak nevezhető, de eltörpül a nagy diplomaták „béketalálmányaihoz” képest, akik immár két évtizede kotyvasztanak a nemzetközi politika vegyi laboratóriumában — kétségbeejtő eredménnyel. Mert ezek a „vegyészek” legutóbbi is nagy kudarcot vallottak: felrobbant a locarnói konferencia lombikja, még hozzá olyan explozióval, hogy több „tudóst” nagyon súlyosan megsebesített. Ezek a kitünő szakemberek képtelenek komoly megbízható eredményt felmutatni „fárasztó” munkálkodásuk nyomán. A háboru rémét Damokleszkardjaként lebegtetik az emberiség felett. Tevékenységük csupán abban merül ki, hogy ecsetelik az eljövendő háboru véres borzalmaikat, amelyben „nem lesznek győztesek, csak vesztesek”. Kegyetlenül hangzik ez, de még nagyobb kegyetlenség szörnyű borzalmakkal ijesztgetni anyákat, feleségeket, apákat, férjeket, fiatalembereket és gyermekeket. Olyan ez a beállítás, mintha a múlt háborujában lettek volna abszolút győztesek... Voltak ugyan, de milyen áron? Egy háboru mindig veszteséggel jár, úgy erkölcsileg, mint anyagilag és olyan áradatot idéz elő, mely felszínre veti a konjunktúra-gangsztereket minden téren. Nemcsak az emberi élet veszteségében nyilvánul meg a háboru győzelme, vagy sikere, mert a győzelem nagyon sokszor több ember- és anyagi áldozatot követel, mint a vereség. Nem lehet tehát ilyen szempontból mérlegelni egy háboru kimenetelét. Bebizonyosodott: a világháboruban győztes államokra is lesújtott a gazdasági, pénzügyi, politikai és erkölcsi válság. Sőt. Némelyikre még nagyobb erővel.

Milyen üdvös volna, hogy a vezető politikusok, mielőtt még összeülnek béke, vagy más egyéb konferenciákra, mindegyikük beszédne egy Hackel-féle pilulát, hogy kevesebb szenvedéllyel és gyűlölettel üljenek le a tárgyaló asztalhoz, hogy higgadtanabb gondolkozzanak s hogy heves viták és meddőség helyett, nyugodtan és eredményesen tárgyalhassanak...

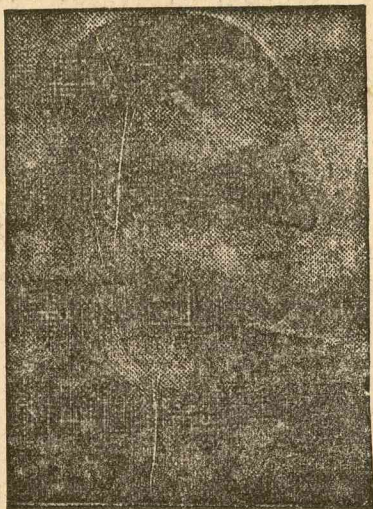
Ámbár, ahogy mi a politikusokat ismerjük, nyugodtan megtárgyalják a háborut is... (M. Gy.)

— Olasz katonai küldöttség Varsóban. Varsóba a hét végén olasz katonai küldöttség érkezik. Fogadtásukra nagy előkészületeket tesznek.

# Tömegszerencse

## Gheorghe Stanoiu főelárusító-nál tegnap ismét a milliomosok egész sora keletkezett

Köztudomásu, hogy Gheorghe Stanoiu főelárusító most ismét első lett az összes elárusítók között, rendkívül gazdag és változatos nyere-mény-esélyei miatt.



GHEORGHE STANOIU

Tény az, hogy „Stanoiu szerencse-je közmondásos”.

Egyébként természetesen is volt, hogy ez a nagy főelárusító hely, amely a vidéken nagy központokat s minden városban fiókokat létesített, a legszebb eredményeket produkálja, annyival is inkább, mivel a cég tulajdonosa és vezérigazgatója, Gheorghe Stanoiu, szemmel láthatólag a szerencse kedvence. Az ő neve ma Romániában egyike a legismertebbeknek.

Sorsjegyvevőinek azonban van is miért köszönetet mondaniok ennek a lelkes szervezőnek.

Csak néhányat idézünk ezek közül, akik a tegnapi húzás alkalmával egyik napról a másikra milliomosok lettek, Gheorghe Stanoiu főelárusító utján.

Dumitru Cristescu lelkész a Râmnicul-Vâlcea-i püspökségtől a 12.948 számmal két milliót nyert.

Dumitru Stăcescu, Bucuresti, Str. Popa Lazăr, a 26.708. számú sorsjeggyel egy milliót nyert.

Miklós Eufrozina szakácsnő, Calea Motilor 78, egy barátnőjével együtt egy milliót nyert a 250.582 sz. melléksorsjeggyel.

Dumitru Perceanu és Vasile Penescu, Rucăr, tulajdonát képező 143.429 számú melléksorsjegyet egy millióval huzzák ki. Előző nyugdíjas, utóbbi pedig autóbuszvállalkozó.

Ugyancsak egy milliót nyert Victor Dorner, tisztviseelő a Steaua Română-nal, volt finomító-gyári raktárnok. Nevezett visszaeső a szerencse kegyeiben. Stanoiu főelárusító-nál. Ugyanis nemrégiben nyert még százezer lejt. Ime egy ember, akit a szerencse nem akar elhagyni.

Florescu Nicolae és Carol Uhr fejenként 400.000 lejt nyertek.

Ugyancsak 400.000 lejt nyertek, egyenként Vasilica C. Petrescu aszszony, Str. Sfintilor 6., Dumitrescu Constantin, Str. Popescu 44., V. Harret, Str. Baicului, stb.

Mindezekhez hozzájárul nagyszámu 200.000, 100.000, 70.000 stb. lejes nyeresemény, amelyeket nem részletezünk egyenként.

A fenti egyszerű felsorolásból az olvasók tiszta képet alkothatnak maguknak a tegnapi húzás érdekes eredményéről, a Gheorghe Stanoiu főelárusítóval kapcsolatosan.

Ennek a szerencsés főelárusító-nak a boldog nyerői a legkülönbébb társadalmi osztályhoz tartoznak, a legnagyobbbrészt szerény emberek, akiknek a szerencse reális boldogságot és megelégedést hozott.

Igy tehát az állami osztályorszá-ték társadalmi szerepe újból bebizonyítást nyert. De ugyanabban a mértékben beigazolódt az is, hogy Gheorghe Stanoiu főelárusító-nak a legszebb esélyei és a legtökéletesebb szervezettsége vannak.

SELECT MOZGÓ

### Stan és Bran szenzációs zenés vígjátéka Cigányok

## Mit mond a Times a várható új orosz politikáról?

(LONDON.) (Reuter.) A nagy angol napilap Litvinov kegyvesztettségével és azzal a moszkvai hírral kapcsolatban, mely arról számol be, hogy a népbiztosok tanácsa a diplomáciai testület teljes kicserélését vette tervbe, a következőket írja: A Zinovjev—Kamenev per óta már a felületes szemlélő előtt is nyilvánvalóvá vált, hogy Oroszországban a bolsevik párt kettészakadt és pedig a bolsevik és a kommunista pártra. A bolsevikiek, Trozskijék Lenin világforradalmi álmának megvalósítását tűzték ki főcéhul és vajmi keveset gondoltak imperialista törekvésekre. Nem is volt programjuk

a szovjet hadsereg tulzottabb kiépítése. A kommunisták azonban, akik Stalin követői tulajdonképpen az orosz nacionalizmus megszemélyesítői. Ezeknek nem céljuk a világforradalom, ellenben céljuk a hatalmi hódítás és ennek folytán a kommunizmus fokozatos kiterjesztése a földön. A spanyolországi rosszul sikerült „kirándulás” még a Trozskijisták műve volt és Stalin bizonyos mértékben elnézte, illetve eltűrte, mert remélte, hogy a szintén Trozskij felő hajló Litvinovnak sikerülni fog a kommunizmus legádázabb ellenségét, Hitlert és a mögötte álló birodalmat izolálni. Ez nemcsak hogy nem sike-

## ITT AZ ŐSZ

a náthalázzal, fejfájásokkal, fogfájásokkal és a hüléses betegségek sok fajával! Sokszor van az ilyen bajok ellen, de a

## JAWOL

a legerősebb a leghatásosabb a legbiztosabb

## JAWOL

a legjobb gyógyszer, gripa, fejfájás, fogfájás, zsába és más hüléses betegségek ellen. Kapható gyógyszerárakban.

rült, sőt ellenkezőleg, Oroszországot sodorta az elszigeteltség veszélyébe. Gyors segélyre van tehát szükség és a Trozskijista gondolat teljes eltörlésére. Mindenkinek távoznia kell, aki a Stalinista imperializmus akadály. A német és japán fenyegető árnyék folytán felkészült óriási hadsereg foglalkoztatásra vár és ezt világforradalmi ábrándokkal megvalósítani nem lehet, de meglehet olyan surlódási felületek kiépítésével, melyek egy határon kívül lefolytatandó háboru alkalmát szülik meg. A világ — fejezi be a Times — el lehet készülvén arra, hogy Stalin, vagy keleten, vagy nyugaton csakhamar háborut provokál, hogy a belső feszültséget, mint ahogy erre előbb-utóbb Japán is kényszerítve lesz, levezesse.

### TILTOTT HATÁRÁTLÉPŐK A HADBIROSÁG ELŐTT

(CLUJ.) A VI. hadtest bírósága tegnap több tiltott határátlépéssel vádolt egyén felett ítéltkezett. Így Ukreinzeff Alexandru orosz, Oláh Pál és Pakoci András magyar alattvalók 10—10 napi elzárást kaptak. Czegléd Lajos szintén magyar álampolgárt 12 napi elzárásra ítélték. Orha Alexandru 6-os tüzér és Codorean Stefan 31-es tüzér katona szökésért 6—6 hónapot kapott. — Motoc Petru 83-as gyalogost ugyanakkor szökésért 3 hónapi börtönnel sújtotta a hadbíró, míg Contani Ioan 88-as gyalogost külföldre szökésért 6 hónapra ítélték.

### TELJESEN ÁTALAKITOTTAK A HADBIROSÁG TÁRGYALÓTEREMÉT

(CLUJ.) Néhány nappal ezelőtt fejezték be a helybeli hadbíró-ság régi tárgyalótermének átalakítási munkálatait. Manoliu Constantin ezredes, katonai főügyésznek, a hadbíró-ság vezetőjének rendelkezésére történt a régi, sivár tárgyalóterem újja-alakítása, ami tekintve, hogy csupán kis összeget emésztett fel és még is kitünően sikerült, mindenben a legnagyobb elismerést érdemli meg. Elmondható, hogy egész Ardeal területén városunkban van most a legszebb, mondhatni pazarui berendezett hadbíró-sági tárgyalóterem, amelynek kitünő berendezésért Florescu tábornok hadtestparancsnok is teljes elismerését nyilvánította Manoliu ezredesnek.

## SZINHAZ

## DAVILLA-SZINHAZ HETI MŰSORA:

Csütörtök d. u. 5: MÉRŐSÁGOS ASZ-SZONY. (Olcsó helyárakkal.)

Csütörtök este fél 9: CSÁRDÁS. (Hatodszor.)

Péntek fél 9: ÉJJELI MENEDÉKHELY. (Gorkij Maxim 4 felvonásos színműve, a világirodalmi ciklus előadása. Bérletszínházban, randes helyárakkal. Rendező: Kádár Imre. A főszerepekben Harmath Jolán, Fényes Alice, Bárdi Teréz m. v. Czopán Flóri, Miklóssy Margit, Kovács György, Tóth Elek, Forgács Sándor, Jenői János, Tompa Sándor Csóka József, Füöp Sándor, Deésy Jenő, Borovszky Oszkár, Nagy István, Lantos Béla, Dancsó György.)

Szombat d. u. 4: HAJDUK HADNAGYA. (Ifjúság előadás, olcsó helyárakkal.)

Este 9: CSÁRDÁS. (Hetedszer.)

Vasárnap a. u. 5: MARICA GRÖFNŐ (Főszerepben Solymosán Magdával, olcsó helyárakkal.)

D. u. 6: A NÉMA LEVENTE. (Huszonhatodszor.)

Este 9: CSÁRDÁS. (Nyolcadszor.)

ROMÁN OPERA MŰSORA

Péntek, október 23: A berlini kamarazenekar szimfonikus hangversenye.

Vasárnap, október 25: RIGOLETTO. (Matiné.)

Hétfő, október 26: CIGANYBÁRÓ. (E. N. nu szopránnal.)

Szerda, október 28: CĂREVICI. (Emil Marinescu tenorral.)

## MOZI

## CAPITOL MOZGÓ MŰSORA:

Csütörtök, péntek: AZ UTOLSÓ AKKORD. A velencei filmversenyen első díjat nyert remekmű. Főszerepekben: Tasnády Fekete Mária (volt magyarországi szépségkirálynő) és Lil Dagover.

## ROYAL MOZGÓ MŰSORA:

Csütörtökön: ŐRVÉNY. Számozott jegyek. Műsor előtt legújabb Fox híradó.

## EDISON MOZGÓ MŰSORA:

3 sláger egyszerre — román és magyar feliratokkal. I. COWBOY MILLIOMOS. A szezon legizgalmasabb cowboy filmje Georg O'Brien-nel. II. A ZOLD KALAP. (Végzet.) Mélyen megható dráma. Constance Benneth, Herbert Marschal. III. KÜZDELEM AZ ÓCEÁN HULLÁMAIVAL. Helyárak: 10 és 15 lej. Kezdet: 3, 6, 9.

## MUNKÁS-MOZGÓ MŰSORA:

Csütörtökön, pénteken és szombaton, 3 óra és 9 óra: Dupla műsor. I. DR. SOCRATES. Gangster-film. Főszerepben: Paul Mumi, Ann Dvorák. — II. BANKTÉBOLY. Izgalmas bűnügyi dráma. Fősz. Walter Hutson, Constance Gummings. — III. Journal. Helyárak 10 és 12 lej, plus 5. Román, magyar feliratok.

## SELECT-MOZGÓ MŰSORA:

Csütörtökön: CIGÁNYOK. Stan és Bran közkedvelt komikusok legújabb szenzációs zenés operettje.

## URÁNIA-MOZGÓ MŰSORA:

Csütörtökön: A 2-ES SZÁMU KÉMIRODA. Főszerepben Jean Murat, Véra Koréne. A filmben román-magyar feliratok vannak.

## Rádió

PÉNTEK, október 23.

BUCURESTI. 6.30: Torna, zene, szakelőadások, orvosi tanácsadó. 13.10: Dallemezek. 14.30: Opera-emezek. 18: Jönescu—Gal na zenekar. Hírek. 19.15: A zene folytatása. 20: Felolvasás, irodalmi negyedóra. — 20.35: Közvetítés az Operaházból.

BUDAPEST I. 7.45: Torna, lemezek, étrend. 11: Hírek. 11.20: Felolvasás. 11.45: Felolvasás. 15.05: Cigányzene. 15.30: Hírek hanglemezek. 15.40: Hírek. 17.45: Diaktéle. 18.30: Hegedű. 19.05: Sportközlemények. Szalonzene. 19.50: Előadás. 20.25: Zenekar. 21.30: Hírek. 21.40: Külföldi negyedóra. 23.10: Cigányzene, hanglemezek. 1.05: Hírek.

BUDAPEST II. 19.15: Gyorsírótanfolyam szalonzene. 20.30: Felolvasás. 22.30: Hírek hanglemezek.

BERLIN. 7.30: Zenekar. 18: Zongora és fuvósötös. 21.10: Rádiózenekar.

## Sport

## Győzelmet követel a CAC csapatától a város sportközönsége

(CLUJ.) A vasárnapi Victoria—U derby iránt az egész városban nagy érdeklődés nyilvánul meg, mert azon véglegesen eldőlhet a Victoria sorsa. Vereség esetén ugyanis a csapat az utolsó helyre kerül, ahonnan már nagyon nehéz nehéz lesz megszabadulnia. A mérkőzés fontosságára való tekintettel természetesen mindkét csapat igyekszik legjobb csapatát kiállítani és így az U már úgy határozott, hogy a gyengébb fizikumu Benkö—Putnic jobb-szárny helyett az erősebb Jesan—Paunescu szárnyat fogja szerepeltetni. A Victoria a ma délutáni edzés után állítja össze csapatát és valószínű, hogy az U elleni csapat sor a következő lesz: Cornea, Muntea I. Pop III. Feecan II. Capusan.

Vasárnap délelőtt 11 órakor a CAC a bistrítai Ceramica ellen játszik C-ligamérkőzést. A CAC-tól győzelmet követel a város sportközönsége, mert egyrészt a nyugati csoport élére vidéki csapat kerül, másrészt mert a CAC esetleges vereségével elvesztené azt a csekély éreklődést is,

ami a csapat játéka iránt még megnyílvánul. Győznie kell a piros-fehéreknek, amivel a csoport élére kerülhet és utána meg kell indulnia a CAC-ban is a komoly, verejtékes munkának a labdarugószakosztály ujjászervezésére és a város magyarságának a CAC-ban való tömörítésére. Ha erre a mai vezetőség képtelen, úgy át kell(!) adnia helyét olyanoknak, akik nem csak dolgozni akarnak, de tudnak is dolgozni és akik a CAC felvirágoztatása érdekében nem sajnálják a fáradságot a város egész magyar társadalmának a CAC-ban való összetoborzására.

AZ ÉSZAKI C-LIGA ÁLLÁSA. Északi csoport: 1. Tricolor 3 játék 6 pont. 2. Vestul 3 j. 4 p. 3. CS Saionta 2 j. 2 p. 4. CFR Oradea 3 j. 2 p. 5. Barkochba 2 j. 2 p. 6. Maramures 5 játék és 2 pont. — Nyugati csoport: 1. Araiesul Turda 4 játék 4 pont. 2. CFR Cluj 4 j. 4 p. 3. Ceramica 2 játék 3 p. 4. CAC 3 j. 3 p. 5. Industria Sarnei 2 j. 2 pont, 6. UEC 3 játék és 2 pont.

## Négy mérkőzést játszottak le tegnap a magyar bajnokságban

(BUDAPEST.) UJPEST—BUDAFOK (2:1). A kitűnően játszó upestiek góljait Zsengellér (3), Kállai (3), Vincze (2) Seres és Monostori (2) lőtték. Kispeszt—Erzsébet Soroksár 6:1 (5:1).

(DEBRECEN.) Bocskai—Budai 11 3:1 (2:1).

(SZOMBATHELY.) Phöbus—Haladás 1:0 (0:0.) Nehéz győzelem. A 2 pontot jelentő gól a II. féldő 23 p.-ben esett.

## Október 31-én Prágában döntenek Románia felvételéről a Középeurópai Kupába

Az MLSz elnöki tanácsa tegnapi ülésén dr. Dietz szövetségi kapitány beterveztette a prágai cseh—magyar mérkőzésről beszámoló jelentését és egyben felajánlotta lemondását. A jelentést a fogadták, a lemondást az elnökség nem vette tudomásul. A bolgár labdarugó szövetség válogatott mérkőzést ajánlott 1937 május, július vagy októberre. Az MLSz az országos amatőr válogatott csapatot ajánlotta fel.

Az ülésen bejelentették, hogy a Közép-

európai Kupabizottság legközelebbi ülését október 31-én és november 1-én Prágában tartja meg, melyen dönteni fognak az olaszok azon javaslatára felett, hogy jövőre a Kupamérkőzéseken 3—3 magyar, cseh, olasz és osztrák, 2 svájci és 1—1 román és jugoszláv csapat vegyen részt. A magyar szövetség is támogatja az olasz javaslatot és így biztosra vehető hogy jövőre egy román csapat, — valószínűleg a Ripensia — is résztvesz a Kupaküzdelmekben.

## A CMSC ÖKÖLVÍVÓ VERSENYE

(CLUJ.) A CMSC f. hó 24-én szombaton este 8 órakor nagyszabású házi ökölvívóversenyt rendez saját klubhelyiségében (Str. Regina Maria 11 sz.) mely egyben válogatójellegű lesz a közeljövőben lezajló ligabajnokságokra. Az egyesület vendégeket szívesen lát a versenyre.

A VENUS vezetősége tegnap este elhatározta, hogy fegyelméletlen magatartásuk miatt felfüggeszti játékjogát Eisbeiser és Petea Valcov játékosoknak, egyévi időtartamra. A két játékos helyett vasárnap a CAO ellen Gavrilescu vagy Colea Valcov a centerfedezet posztján pedig V. Mihailescu fognak játszani.

A GAZETA SPORTURILOR szerint az Ujpest tavasszal Bucurestiben játszik a CFR-el.

TEGNAP ESTE a Futballszövetség elnöksége új összetételben első ülését tartotta. Tilea elnök méltatta a szövetség eddigi tevékenységét és serény munkát kívánt az új vezetőségi tagoktól.

A GAZETA SPORTURILOR szerint tervezeten dolgoznak, amely életbe akarja léptetni az ifjúsági nemzeti bajnokságot.

Ugyancsak a lap jelenti, hogy Románia meghívást kapott az európai ifjúsági rugby bajnokságokra Hannoverbe, amelyen Románián kívül német, francia és olasz csapatok vesznek részt.

Gherase román ökölvívó tegnap Párisban technikai kitéréssel győzött a harmadik menetben a francia London ellen.

AZ SSAEC (KERESKEDŐK SPORTEGYLETE) f. hó 23-án, pénteken este 8 órai kezdettel igen érdekes előadást rendez „Miért sportolunk?” címmel, melynek fejezetei a következők: 1. Bevezetés. 2. A sport fejlődésének áttekintése. 3. Történelemelőtti kor. (Babilioniak, egyiptomiak, görögök, rómaiak; germánok). 4. Ujkor. 5. A sport, mint az ifjúság nevelő eszköze. 6. A sport társadalmi szempontból. 7. A sport egészségi szempontból. 8. A modern sport kinövési és káros hatásai. Az előadást megfelelő bemutatókkal Andrassy Gyula szakosztályvezető tartja és arra a sport iránt érdeklődő közönséget szívesen látja a rendezőség. Belépődíj nincs!

## Teke-sport

## A magyar szövetség Romániát is meghívja a Középeurópai Kupába

(CLUJ.) Igen érdekes és a romániai tekezősport megbecsülését és elismerését jelentő levél érkezett tegnap Mórincz Bélához, a tekezőszövetség alelnökéhez. A magyar tekezőszövetség küldte, mely egyelőre magánjelleggel arról értesítette az érdekes sportembert, hogy a magyar szövetség a jövő év február havában megrendezi az első középeurópai kupamérkőzéseket, melyre a német, osztrák, cseh és román válogatott csapatokat hívja meg.

A magyar szövetség levele büszkeséggel töltheti el mindazokat, akik a romániai tekezősportot nagyra tették és amelyek első nagy elismerését jelenti a Középeurópai Kupába való meghívás.

## Társaság

() KRISZTUS KIRÁLY UNNEPÉLY. A clujai kath. Népszövetségi Kolping Legényegylet Barón L. Pop 3. szám alatti disztermében 1936. október 25-én délután fél 5 órai kezdettel Krisztus Király tiszteltetésére ünnepélyt rendez a következő műsorral: E. Waldteufel; Mindennél kedvesebb. Előadja a Kolping szimfonikus zenekara. Pakocs Károly: ... És Krisztus áll a romok felett. Szavaija Gergely István. Ünnepi gondolatok. Előadja Bálint József igazgató. Spanyolországról vetített képek előadás. Előadó Denderle József piarista tanár. Belépődíj nincs. Tetszésszerinti adományokat a jó cél érdekében köszönettel fogad a vezetőség. Jöjjön el mindenki a Nagy Királyt ünnepelni.

() AZ ARDEALI KÁRPAT EGYESÜLET KOZLEMÉNYEI. Az EKE november hó 5-én este 8 órakor kezdi meg a szokásos téli vetített képek turisták előadásorozatának első estjét. Dr. Tulogy János a turistaszövetség története I-ső részét adja elő vetített képek kíséretében. November 24-én az egyesület autós turát rendez a Vlegyászá-

ra. Indulás délután 4 órakor. November hó 25-én reggel 6 órai indulással néprajzi kiállítás lesz Mórára vonattal, visszatérés gyalog Ördögárok Hétfő-est, Szentiványi, kut utiránnyal. Mindkét turára jelentkezni lehet a hivatalos órák alatt az EKE irodájában, Bratianu 24.

() KIÁLLÍTÁS. F. hó 25-én, vasárnap délelőtt 11 órakor a Minerva Rt. Barón L. Pop ucca 5. szám alatti kiállítási helyiségében nyitja meg kiállítását Gál Ferencné, az ismert ciuci iparművész és Servatiusz Jenő szobrász. Gál Ferencné régi székely csempék, tempiómok fresko-motívumait, ősi székely-szöttek színeit használja fel s termekbe készült munkái méltán éjt csodálatba mindenkit. Servatiusz Jenő pedig egy év fejlődéséről számol be az új külföldi kiállításra készült anyagával.

## KOMMUNISTÁK FELETT ITÉLKEZETT A HADBÍRÓSÁG

(CLUJ.) Nemrégiben a hadbírósg egy kommunista csoport felett itélkezett, amelynek tagjait 1—2 év között váltakozó büntetésekkel sújtotta, többek között in contumaciam (távollétükben) Wieder Mór és Mózes Sámuel is. A két vádlott Bucurestiben értesült elítéléséről és perújítást kértek. Így foglalkozott ügyükkel újból a hadbírósg, amely dr. Metianu ügyész marasztalást kérő vádbeszéde után beigazoltnak találta a vádlottak bűnösségét és államellenes propaganda, illetve kommunista sejtek szervezése miatt fejenként 6—6 havi elzárásra, 3 évi jogvesztésre és fejenként 3000—3000 lej pénzbüntetésre ítélte őket.

Ugyanakkor Jáni István 40-es tüzerkatonát szökésért és kincstári tárgyak ronglásáért 1 évi elzárással sújtották, míg Lukács Iona hatóság elleni erőszak miatt 200 lej pénzbírságban részesült.

— Tanácskozik a cluj református egyházmegye. A cluj református egyházmegye ma kezdte meg a rendszeres tanácskozásait Máthé Sándor esperes elnökletével. A tanácskozásokon folyó ügyeket tárgyalnak.

— ADOMÁNYOK. Köszönettel nyugtázzuk Bálint Béla nevében Sz. E. 50 és S. A. 50 lej adományait.

— TILTAKOZNAK AZ ÜGYVÉDEK AZ ÜGYNEVEZETT ÖNKÉNTES TAXÁK ELLEN. A cluj ügyvédi kamara erélyes hangú emlékiratot juttatott el az igazságügyminisztériumhoz, amelyben tiltakozik az ellen, hogy az ügyvédek és a jogkereső közönséget ügynevezett önkéntes illetékek megfizetésére kötelezzék az igazságügyi hivatalok írószerekkel való ellátása céljából.

— KÖTELEZŐ AZ ÜZLETEKBE AZ ÁRTÁBLAZAT KIFÜGGESZTÉSE. A kereskedelmi és iparkamara felhívja a kereskedők figyelmét arra, hogy az üzleti árú árjelzéssel való ellátása vagy az ártáblázat kifüggesztése az üzletekben kötelező. A rendelkezés ellen vétőket megbüntetik.

— Egy évre kitiltották a L'Humanité Ausztriából. Bécsi jelentés szerint a L'Humanité című lapot, a francia kommunisták hivatalos lapját egy évre kitiltották Ausztria területéről.

— Az olasz igazságügyminiszter Németországban. Mint Rómából közlik, Solmi olasz igazságügyminiszter Németországba utazott, ahol részt vesz a jogi akadémia nagygyűlésén és ott beszédet tart. A miniszter megjelöli az új német jogi akadémia épületének alapkövetését ünnepségein is.

# BUNDÁT SZÖRMÉT

a legujabb divat szerint vásárolhat legolcsóbban

## WEISZ ERNŐ

szőrmeszalón C. U. J.  
GÓLYA-PALOTA

### OKTÓBER 24-ÉN LESZ VÁROSUNKBAN A VILLANYTERME- LŐK KONGRESSZUSA

(CLUJ.) Október 24—27. napjain tartják meg városunkban a villanyáram termelők szövetségének kongresszusát, amelyet a clujai villamosüzem 30 éves fennállásával kapcsolatosan rendeznek meg. A kongresszus keretében a szakmát érintő összes kérdések tárgyalásra kerülnek. A kongresszus résztvevői ezen kívül kirándulnak a Sorecani-i villanyközponthoz, a Campia Turzi-ei Sodronygyárhoz, a Someșul Rece-i vízművekhez és azok telepét is megtekintik. Az érdekeltek körében nagy érdeklődés mutatkozik a kongresszus munkaprogramja iránt.

### A KISIPAROS SZÖVETSÉG CLUJI FIÓKJÁNAK KÖZLEMÉNYEI

A Kisiparos Szövetség clujai fiókjának tagok tudomására hozza a következőket: 1. A mi közbenjárásunk folytán a pénzügyminisztérium valamelyes mentesítéseket engedélyezett a forgalmi adóra vonatkozólag. 2. A Központi Árlejtési hivatal értesítése alapján a fiók résztvesz a közmunkák árlejtésén, 3 és 5 százalékos kedvezményvel, mint régebben. 3. A fiók megfeleltette a Munkakamara Kisipari szekciójának választásait. 4. A fiók ügyésze, dr. I. Ostoia C. Marechal Foch (Victoriei) 39. ügyvéd, aki mérsékelt tiszteletdíjért a tagok rendelkezésére áll minden jogi ügyben. 5. Megkeresést intéztünk az építőiparban a szerzett jogok tisztelgésében tartása iránt. 6. Minden ellentétes hangokkal szemben felhívjuk a tagok figyelmét arra, hogy az iparigazolványok és munkkönyveket október 30-ig feltétlenül be kell cserélni. Részletes információkkal szolgál az iroda, P. Mihai Viteazul 17., mindennap 8—2 óra között. Anton Moldovan sk., elnök. Valer Seredan sk., titkár.

### MIÉRT FOLYIK VIZSGÁLAT A SALONTAI REF. LEKÉSZ ELLEN?

(SALONTA.) Nem mindennapi eset tartja vizsgálatban Salonta református lelkészét. Dohy Árpád református lelkész ellen állítólag két magyar ember feljelentést adott be a közoktatásügyi minisztériumhoz, azzal a váddal, hogy államellenes tevékenységet fejt ki. A minisztérium utasította a bihormegyei alispáni hivatalt a vizsgálat lefolytatására, ahonnan Filip Ioan felügyelő szállott ki a helyszínre. Zárt ajtók mögött folytatódott a vizsgálatot, melynek során kihallgatta Fráter Emilt és K. Balogh Ferencet, az egyházközség világi tagjait. A vizsgálat eredményéről az alispáni hivatal az ügy bizalmas jellegére való tekintettel egyelőre nem nyilatkozott.

## Szabad-kézből akarják értékesíteni Salonta város ingatlanait, — hogy az elkotyvetelést megelőzzék

(CLUJ.) Annakidején megírtuk, hogy a Salonta város ingatlanaira a Postatakarék által kért árverést felfüggesztették, ami nyolcvan magyar gazda áldozatkész összefogásának s a város és a hitelező Postatakarék között megindult tárgyalások eredménye. De ezzel a viharfelhők még mindig nem oszlottak el Salonta városára felett. Ugy látszik ugyanis, hogy a megkezdett tárgyalások nem vezettek megegyezésre, mert a Postatakarék a napokban újabb kérést nyújtott be a járásbíróhoz és újabb árverés sürgős kitűzését kérte. A bíróság az árverést november 14-ére ki is tűzte. A város közönségének körében nagy bizakodással néznek az árverés elé, mert a nagy érdeklődésre való tekintettel az elár-

verezendő ingatlanok árának jelentékeny emelkedésére számítanak.

Mint ismeretes, az árverés napján a város Custean-i birtoka s egy náma felett perdül meg a dob. A két lefoglalt ingatlan értéke meghaladja a 16—18 millió lejt. Ezzel szemben a Postatakaréknál fennálló adósság mindössze hatmillió lejt. A város azonban elhatározta, hogy megelőzi a hitelező által kért árverést azzal, hogy november 12-én szabadkézből tart árverést több ingatlanára, amelyek összértéke 40 millió lejt képvisel.

Ha ezeket az ingatlanokat sikerül eladni, úgy a Postatakarékot a befolyt összegből kielégítik és remélhetőleg még marad is belőle valami a városnak is.

## Pikáns házbérfizetési kereset, amely másodfokon is a háztulajdonos „kényszerbarátnőjének” elmarasztalásával végződik

(CLUJ.) A helyi törvényszék második szekciója ma érdekes polgári pert tárgyalt. M. J. clujai lakos, egy Campului-uccai ház tulajdonosa pert indított P. J. nevű lakója ellen, aki szerinte másfél évig egyetlen lej lakbért sem fizetett. A járásbírósi tárgyaláson kihallgatták a bérlőt, aki azt vallotta, hogy minden hónap első napjaiban rendszeresen átadott a felelősségének 600 lejt, hogy vigye be a házigazdának. Az asszony először azt állította, hogy a házbért minden hónapban rendszeren ki is fizette. Hosszas faggatás után azután elmondotta, hogy amikor a házigazdánál a pénzzel jelentkezett, az mindig visszautasította a házbért és az összeg ellenében kérte, hogy legyen a barátnője. Ez meg is történt s így is ment a dolog másfél évig. Ekkor azonban meguntta ezt a szerelmi kényszert és az újabb ajánlatra a leghatározottabban kijelentette, hogy nincs az a

pénz, amennyiért a viszonyt tovább fenntartaná. Ekkor a házigazda megfenyegette, hogy ha nem lesz továbbra is a barátnője, akkor be fogja perelni másfélévi házbérfizetést, mert a pásztorórák ellenében úgy sem adott nyugtát. Az asszony a fenyegetésekkel szemben is hajthatatlan maradt. Ekkor M. J. beváltotta ígéretét. A járásbírósi tárgyaláson nem adott helyet a bérlő kifogásainak és a következő összeget megítélte kamatokkal és összes költségekkel együtt.

P. J. felebbezése folytán került az ügy a törvényszék második szekciójára elé, amely az ügyet tegnap tárgyalta. Miután a bíróság a feleket kihallgatta s ezek megismételték előbbi vallomásukat, a törvényszék meghozta ítéletét, melyben helybenhagyja a járásbírósi döntését. Az elmarasztalt alperes a táblához folyamodott fel.

## „Rómából hazajöttem meghalni”

**Félkaru, féllábu „honvédek” hozott haza a honvágy. A piavei rémes csata óta Olaszországban cukorkák és szirup árulásából tartotta fenn magát Fodor János, akit hozzátartozói régen halottnak híttek**

(CLUJ.) Cigaretta vásárolni beléptem a szeszgőzös kis korcsmába. Horpadt asztalok mellett csüggedt emberek ültek. Mindig éberem nézek szét az ilyen füstfelleges korcsmákban, ha véletlenül idevezet utam. Itt sok bánat, sok sóhaj tör fel a nyugtalan éjszakázó lelkekből. Érdekes ember-típusokat lehet látni a korcsmák világában. Mig cigarettám tüzet fogott, figyelmelem lettem egy élenken társalgó asztaltársaságra. A beszélgetésekből furcsa foszlányokat fogott el fülem: 19 évig éltem olasz kenyéren. A Piavenál fogtak el. A Montello szikla-hegyen lőtték el bal-lábamat és balkezemet. Most senki élő hozzátartozóm nincs.

### ÉLŐ HŐSI HALOTT

A gondrános férfi arca elsötétedik s látszik rajta, hogy lelkét nagy fájdalom nyomja. Ajkán fel is tör a szó: „sok magyar hősi halott sirja mond vádat. Parancsnokunk egy osz-

trák ezredes volt, aki nem nagyon szívelte a magyarokat. A székeleyeket szinte egynek tekintette a cigányokkal. Majd busan felsóhajtott Fodor János: és ilyenekre bízták a becsületes magyar katonákat...”

Példát is mond a sokat hányódott honvéd: Montellon sziklahegybe voltak beásva az olaszok. Hat sor drótakadály volt állásaik előtt. Fel a hegyre egy tar sikság vezetett. Aki közülünk kilépett, azonnal halott volt. Mégis az osztrák ezredes kiválasztott vagy harminc ügyes fiút közülünk s azt adta ki parancsba: Vágjátok el a drótakadályokat! Oszszatok fel hason a hegy csucsáig! — És akárhogy nem akartuk, meg kellett tenni. 40 emberből 30 ottmaradt. — Ő annyit éhezünk, annyit szenvedünk! Az osztrák tiszték nem nagyon éreztek velünk, ha sorainkból hullottak is az emberek. Sok ártatlan magyar vér öntötte így az olasz földet.

### NYILT LEVEL MINDAZOKHOZ KIKET E SOROK ÉRDEKELNEK

Egy angol tudományos folyóirat legutóbbi számában írja, hogy az Amerikában nemrég felfedezett — ma már világhírűvé vált — gyógynövény és annak kivonata, amelyből a „Gastro D.” olyan — eddig még ismeretlen — anyagokat tartalmaz, amelyek a szervezetre, az egész emberi organizmusra és a test sejtjei egész életére olyan hatással vannak, hogy azoknak úgy fizikai, mint kémiai működését a lehető legkedvezőbben befolyásolják. Így tökéletesen értehető az a rendkívüli eredmények, amelyeket a „Gastro D.” kezelés gyomor- és bélbántalmaknál, vesepere, és májbetegedéseknél, hányinger-nél, szédülésnél, ideges zavaroknál, makacs fejfájásnál stb. felmutat. A legtekintélyesebb tudósok állapították meg, hogy a „Gastro D.” nemcsak csillapítólag hat, hanem teljesen megszünteti a betegség okát s így tökéletes gyógyulást idéz elő.

„Gastro D.” kapható az ország minden gyógyszerésztárában és drogériájában, vagy postán megrendelhető 150.— lej utóvét mellett Császár E. gyógyszerésztárában Bucuresti, Calta Victoriei 124.

### SENKIM SINCSÉN A VILÁGON...

A könnyes-szemű „honvéd” arcáról leolvastam, hogy mit akar mondani... Igen, hiába omlott annyi vér, hiába amputáltak annyi lábat és kezet, hiába jajgatott annyi vérbefagyott sebesült: hiába szenvedtünk annyit... Miért és miért visz mégis a gyűlölet annyi ártatlan embert a vágóhídra? — körülbelül ezt kérdezte a béna „honvéd” könnyes szeme.

— Halkan megkérdeztem a béna vitézt, hogy miből élt 19 évig Olaszországban? Felelet. A Via Appia egyik sarkán volt egy kis bódém. Cukorkákat és hűsítő szirupokat árultam. Mig mértem a hűsítő italokat — gondolatban itthon voltam a székeley hegyek között s sirattam falumat...

— Elmondok egy érdekes esetet is. Ponuzzo Vittorio, Róma rendőrfőnöke, nálam vásárolt minden reggel, amikor hivatalba ment, sőt a legénységnek is kiadta a parancsot, „hogy a magyar bajtársnál vásároljatok.”

### EGY OLASZ LAP IS IRT RÓLAM

Véletlenül megismerkedtem egy olasz újságíróval. Mikor elmondtam, hogy magyar vagyok s itt az olasz földön vesztettem el fél kezeimet, lábamat, az újságíró felírta nevetem és cikket írt rólam. Egy rendőrtiszt lefordította az írást: „magyar föld szülte, olasz földön hullatta el vérést s most bolyongó vándorként siratja eltemetett boldogságát. Ellensége volt egy olyan népnek, amelynek barátja kellett volna legyen!”

— Sok magyar fordult meg sátram előtt. A magyar fiúk mikor lent futbaloztak az olasz földön, mindig megkerestek engem... Sárosi center ur adott is egy fényképet a következő aláírással: a vándor cukorkás magyarnak. A fényképet büszkén meg is mutatta Fodor bácsi...

— Volt még három galambom is. Szerettek az olasz-terek felett szálldosó galambok, talán megéreztek, hogy céltalanul, élő hősi halott vagyok...

A korcsma vastag füstjében mindenki a béna vitézt hallgatta. Én is elérzékenyülve állottam fel az asztal mellől s mig hazaértem, azon gondolkodtam: mennyi sir domborult, mennyi szív lobbant ki a harcerekén s mennyi szerencsétlen élő halott csatangol az élet tövis és nyomor-mezején szüntelen azt kérdezve, miért kell a háboru, a vérhullatás...

Gyallay Pap Sándor.

Szavanként 1 Lei, vastagabb betűvel 2 Lei. Legkisebb hirdetés ára 10 Lei. Jelíges, vagy cím nélküli hirdetések kezelési díja 5 Lei. Hirdetéseket aznap megjelenésre d. e. 11 óráig, csütörtöki számba szerdán, vasárnapiba szombaton d. e. 10 óráig lehet feladni.

# APRÓHIRDETÉSEK

Csak porított jelíges leveleket fogadjunk. — Vidékieknek válaszbélyegre kérdezősködésre válaszolunk. — Hivatalos óra reggel 8 órától este 7 óráig.

## LEVELEZÉS

ARANYÉRT LEGTOBBET FIZETEK. ROSNER ÓRAS, ÉKSZERESZ CLUJ. REGELE FERDINAND 114. TAKARÉKSÁGI KÖNYVECSKÉRE KISZOLGÁLOK. (f. 980)

**Apróhirdetést LAPUNK RÉSZÉRE feladhat A VÁROS KÖZPONTJÁBAN IS. NOVA KÖLCSÖNKÖNYVTÁR, Strada Memorandului No. 16.**

50 ÉVES önálló, jobb iparos elvenne hozzáillő leányt, vagy fiatalasszonyt némi hozományval. Érdeklődők „Kézpénz” jelígre írjanak a kiadóba. (6062)

KI LENNE tartós leiki barátja és egyúttal szórakoztató partnere 27 éves szerény asszonynak. Kor lehet 35—40-ig. Csak pontos címre válaszolok. „Ideális barátság” jelígre. (6078)

„BARÁTSÁG II”-nek levele van „Fehér Rózsától” jelzett helyen. Vegye át. (6139)

KÉT intelligens uri fiu keresi két intelligens urileány ismeretségét szórakozás céljából. „Téli esték” jelígre. (6157)

„VÁLASZUTON” jelígre levél ment. Kérem átvenni „Intellektuelle”. (6125)

## ADÁS-VÉTEL

ÓCSKA ruhát, télikabátot magas árban veszek, dus választékban eladok. Grünfeld Regina Maria 6. (5974)

ÜZLETHELYISÉGRE ALKALMAS gyönyörű saroktelek, tisztviselőtelepen beépített uccában olcsón eladó. Micas, Piata Unirii 2. (6021)

ROMANIA NOUA f. évi 163. és 164. SZÁMÁT keressük MEGVÉTELRE. Értekezni a „Jóestet!” kiadóhivatalában. (6050)

## Kézpénzért is

és befizet 50 lej részletfizetésre vehet és rendelésre készíttet fel saját üzemi munkák eladott női és férfi cipőket

**ARCO** cipőkereskedelmi vállalat  
CLUJ, Str. Dubălarilor 13

GYÜMÖLCSÖS lakóházzal sürgősen eladó. Grădiniilor 22. (f. 1300)

FÜSZERÜZLET ITALMÉRÉSSEL, trafikál átadó. Cim a kiadóban. (6089)

KISEBB CSALÁDI HÁZAK BANKTEHERREL ELADÓK. Str. Romulus 43, 49, 51-b és 53. Értekezni dr. Ligethy Miklós, Calea Victoriei 39. Telefon 14—66. (f. 1426)

MÉLY GYERMEKKOCSI AZONNAL ELADÓ. Str. Dubălarilor 17. I. emelet. (6080)

BALCAN bazár Iuliu Manu 6. magas áron megveszi Ontól minden eladó holmiját — hívásra hához jövök. (f. 1282)

„SPLENDIDBEN” Piata Mihai Viteazul 14. vásárolhat legolcsóbb gyári áron szvertereket, harisnyákat, mindenféle kötöttáru. (f. 1408)

SÜRGŐSEN eladó ház részletbe, konverziós bankteherrel. Str. Bamatului 115. (5934)

ELADÓ Donát-on egy szép gyümölcsös. Szilágyi, Marechal Foch 26. I. (6116)

VESZÉK mindentféle használt dolgot, butort, ruhát, vasat és mindent. Klein, Abator 3. (6112)

RÁDIÓT 3+1 hálózattal ár és márka megjelöléssel keresek sürgősen megvételre. Címeket „Hálózati” jelígre. (6111)

JÓKARBAN levő perzsaszőnyegszővőszék jutányosan eladó. Weinstein, Mărăsesti 48. (6110)

SÜRGŐSEN eladó keményfa hálóberendezés, borbélyfal, előszobába is megfélel. Klein, Abator 3. (6113)

ADÓBONT, 5000 lejes címletű veszek. Imreh, Tache Ionescu 8. (6109)

ELADÓ szép nagy függőlámpa petróleumos. Kemencecsó hosszú. Babes 5. Trafik. (6106)

AIUDI PRIMA GYÜMÖLCSFAK beérkeztek, eladás megkezdődött. Griger műkertész, Regele Carol 39. (6099)

SZÖVET, barchet, flannel maradék érkezett. Măloasa 19. Regal mögött. Sámuel. (6093)

ELADÓ 12 m. barokkstilű erős vaskerítés ajtóval és egy rollós üzletajtó kirakattal. Str. Regele Carol II. 83. (6145)

TUKRÓK eladók. Regele Ferdinand 54. fodrászüzlet. (6094)

PRIMA kerti széna eladó. Donat 178. sz. (6093)

EGY üveges bolti szekrény és egy szárnyas pult eladó. Str. Chintaului 37. (6092)

ELADÓ jó téli fiu kabát. Nusbächer, Reg. Ferdinand 14. II. em. (6144)

SOMESENI-ben bérbeadó, vagy eladó Primăria melletti ház fűszerüzlettel, korcsmával, pékséggel nagyon olcsón. Simonffy. Telefon 507. (6143)

ELADÓK: Fél háló, tükör, cselédágy, vaskályha, stélászik, párnák, huzatok. Ferdinand 115. emelet. (6141)

ELADÓ új kétszárnyas ajtó tokkal együtt 800 lej. Traian 24. (6139)

VESZÉK használt levélbélyegyet legmagasabb árban. Ugyanott nagy szoba kiadó. Reg. Ferdinand 62., papírüzlet. (6135)

KÁPOSZTA sulyra, vagy darabszámra, válogatott hagyma eladó. Páffy, Regele Ferdinand 68. (6133)

EGY jókárban levő Singer varrógép eladó. Cim: Str. G. Lazar No. 3. (6132)

MODERN villanycsillárok olcsó árért eladók. Maksay, Piata Mihai Viteazul 11. (6150)

KONYHAKREDENC, ruhafogas állvány, fehér gyermekágy, fehér fásláda eladó. Altschul, Regele Ferdinand 89. (6129)

FAJGYÜMÖLCSFAK, rózsák stb. olcsó eladása Dragosnál már megkezdődött; aki garantált elsőrendű árut akar venni: keresse fel Str. Paris 7. alatti telepet. (6129)

ATADÓ családi okok miatt régi, jól bevezetett kalapszalón. „Előkelő vevőkör” jelige. (5791)

ELADÓ sürgősen Str. Donath elején 500 méter bekerített gyümölcsös villatelek. Ára 120.000 lej. Értekezni: Eliás, Str. Baritiu 20., ajtó 2. (6151)

ELADÓ sürgősen jutányos árban az Andrei Muresan és Brancoveanu uccában napos oldalon 600 és 1000 négyzetméteres telek parcella, víz és kanalizálva. Értekezni: Eliás, Str. Baritiu 20., ajtó 2. (6150)

ELADÓ 360.000 lejért belvárosi ház, évi bér jövedelme 78.000 lej. Alkalmi vétel. Értekezni: Eliás, Str. Baritiu 20., ajtó 2. (6149)

HÁZTULAJDONOSOK FIGYELMÉBE! Keresek megvételre 500 ezer lejtől 2.500.000 lejig érő belvárosi házat. Levélbeni értesítést kérem a „Jóestet!” kiadóhivatalába „Komoly vevő” jelígre. (6148)

MEGVÉTELRE keresek több lakrészből álló kis családi házat. Lehet bankteherrel is. Címeket ármegjelöléssel Str. Iorga 11. Baier högyfodrásznál „N” jelzéssel leadni. (6123)

SÜRGŐSEN eladó 360.000 lejért nagy tüzletes ház több lakással, átvehető bankteherrel. Értekezni: Eliás, Str. Baritiu 20., ajtó 2. (6147)

ELADÓ nagy dupla ablak beüvegezett tokostól és ajtó. Str. Fericei 17. (6124)

## ÁLLAST KERES

MOSÁST, vasalást vállalkozó házaknál. Cristea 20. Simonffy. (6134)

FIATAL lakatos-segéd állást keres. Vidékre is. Cim a kiadóban. (6134)

INTELLIGENS leány szolid munkaszerező, állást keres fűszer-csemegeüzletbe, mint kiszolgáló. Házimunkában is segítkezik. Cim a kiadóban. (6097)

EGY fiatal fűszeres kereskedőség állást keres. Cim a kiadóban. (6122)

## ÁLLAST KAPHAT

ASZTALOS SEGÉDEKET és gyakorlott fényezőnt felveszek. Modern Mobil, Memorandului 11. (6027)

UJSÁGÁRÚST vidékre keresek. Koszt, lakás, fűtés, világítás és 300—350 lej fix. Cim a kiadóban. (6079)

EGY ügyes fiut tanulónak kosztal felvesz a Record vulkanizáló Piata Stefan cel Mare 13. (6053)

EGYEDÜLÁLLÓ, rendes asszonyt mindenesnek azonnal alkalmazok. Cosbuc 11. (P. 1504)

4 ÉVES gyermek mellé keresek 12—14 éves németajku árvalányt. Cim a kiadóban. (5554)

ÖNÁLLÓAN dolgozó fehérnemű varró nő szalonba kerestetik. Cim a kiadóban. (6107)

KÖTŐNÖK, egy javító és egy kifutófiu felvételnek. Special tricotage, Decebal 15. sz. (6121)

ASZTALOS tanuló fölvétetik Str. Moldovei 8. (6102)

KENYÉR elhelyezésére és kihordására keresek megbízható egyént. Vennék kenyer kihordásra megfelelő lovas szekeret. Molnár, Oct. Goga 15. I. 7. (6036)

KÖTŐNÖKET keresünk. Értekezni délután 2—4 között Str. Cosbuc 16. (6091)

KIFUTÓFIUT felveszünk. Etna, Regele Ferdinand 2-a. (6090)

FOGORVOS bevezetett vidéki rendelőbe azonnalra kerestetik. Címeket „Fogorvos II.” jelígre a kiadóba. (f. 1429)

KIFUTÓFIU üzletbe fizetéssel felvétel. Sándor, Decebal 13. (6115)

BICIKLIVEL rendelkező fiukat román, magyar nyelvtudással felveszünk. Regele Ferdinand 58. Fűszerüzlet. (6117)

BEJARÓNÓ felvételük Dubălarilor 7. (6146)

BEJARÓ-TAKARITÓNÉ ügyes és rendes, azonnalra is állást nyer 7—3-ig. Jelentkezni Piata Gării 4. (6140)

EGY tanul. leányt és szolgát felvesz Ullmann virágüzlet. Str. Regina Maria 4. (6150)

POLITUROZÓ lányokat felveszek. Kovács, Baritiu 10. (6153)

MEGBIZHATÓ MINDENEST keresek kis háztartáshoz. László, Grigorescu 96. (6156)

MINDENES leány mosni, vasalni tudó, aki már Clujon szolgált, felvételük. Szigetű Memorandului 15. (P. 1513)

TISZTESSÉGES bejárónót azonnalra felvesz Bárány. Memorandului 12. (f. 1459)

KÉT ügynököt, egy fényképész-leányt keresek. Cim a kiadóban. (6152)

FELSŐRÉSZKÉSZÍTÉSHEZ felvételük egy ragasztó leány. Arco cipőkereskedelmi vállalat Str. Dubălarilor 13. (f. 1433)

## KÜLÖNFÉLEK

NÉMET NYELVET, irodalmi és nyelv. tanít felelősség mellett tanít Székelyné, Strada Brătianu 45. (4354)

FIGYELEM! Női és férfi fodrász szalonomat megnyitottam a következő redukált árak mellett: tartósan vasdolálás 15, vizondolálás 20, manikűr 15, fejmosás 15, modern hajfestés minden létező színárnyalatban 200 lej, borotválás 10, hajválas 15. Oriold Ida, Reg. Ferdinand 19., udvarban. (f. 1339)

TÖLTŐTOLLAT eredeti alkatrészzel szakszerűen megjavítja, vagy újra áteszteli jutányos ár mellett FINKLER ANTAL írógép-szaküzlete CLUJ, STR. REGINA MARIA 9. (f. 1280)

**MÁRTONFFY**  
szücs R. T.

Reg. Ferd. 3. I. emelet, balra helyezte szörmeüzletét. Ezuton értesiti kedves vevőközönségét, hogy szörme szükségletét ezalatt a cim alatt szereze be, mivel ugy a kész szörmeáru, mint az átalakitások és javítások a legolcsóbban szerezhetők be.

BORKABÁTOKAT méret után legolcsóbban készítik. Borkabátok festését, javítását speciálisan, garancia mellett készítem. I. Hirsch, Marechal Foch (vult Cal. Victoriei) 5. sz. (f. 1168)

NŐI szabóságomat áthelyeztem Str. O. Iosip 6. Biró mellé. Ugyanott special gyermekkabátokat jutányos ár mellett vállalkozok. Angol munkát felveszek. Reiszfeld. (6157)

SKIMBÁS jó lovat átvesz tartásra megbízható hely, csak lovagolni. Hirsch szeszgyári istálló Páffy mester. (6118)

ÉRETTSÉGIZETT fiatalember kisdíkok magántanítását vállalja bármely tantárgyban. Str. Reg. 83. Inf. 6. szám. (6108)

JÓ házikoszt kapható kihordásra is. Regele Ferdinand 22., udvar. (6105)

## KIADÓ LAKÁS

KIADÓ butorozva szép elegáns kerti szoba terrasszal azonnalra. Str. Regalá 56. (6005)

AZONNAL ELFOGLALHATÓ két szoba konyha, előszoba, fürdőszoba. Parkett. Kertes udvar. Str. Bălcescu 9. (f. 1423)

MODERN szép urilakás 3 szoba mellélhelyiségekkel november 1-re kiadó. Strada Memorandului 10., házmesternél. (6015)

FANCIANELE 55. (Grigorescu negyed) 1800 lejért azonnal kiadó három szoba, konyha, speiz. (6045)

ÜZLETHELYISÉG lakással kedvező feltételekkel 2300 lejért azonnal kiadó. Értekezni Richteránél, Horea 9. (6047)

KIADÓ központ szívében igen szép, banknak, vagy nagyvállalatnak irodahelyiség és 3 szobás, konyhás, fürdőszobás lakás november 1-re. Cim a kiadóban. (5822)

NÉGY szoba és összes mellékhelyiségekkel álló modern másodemeleti lakás. Str. Saguna 5. alatt kiadó. Értekezni Str. Regina Maria 40. sz. a'att. (6085)

KÉT uccai szoba, előszoba, konyha kiadó. Avram Iancu 18. (P. 1490)

KIADÓ modern 5 szoba, konyha, fürdő komplett. Str. Grigorescu 5. (6045)

KIADÓ nagy szoba, konyha, kis előszoba. Calea Traian 13. (6136)

KONZERVATÓRIUMOT végzett férfi hegedű- és zongoraleckéket ad. Str. Grigorescu 76. (6101)

KIS különálló ház, 2 szoba, nagy konyha nagy kerttel kiadó. Str. Motilor 115. Iparosnak nagyon alkalmas. (6120)

KIADÓ kis szoba 300 lej. Baron L. Pop 2., ajtó 3. (6119)

KIADÓK modern uccai 2 szoba hallos lakások (gőzfűtés, összkomfort) és irodahelyiségek új bérházban, központban. Érdeklődni Piata Unirii 10. Ing. Tauber. (6141)

NAGYON elegánsan butorozott szobák fürdőszobával, esetleg pensióval kiadók. Str. Oct. Goga 5. II. emelet. (6104)

ELEGÁNS különbejáratu butorozott szoba fürdőszoba használattal kiadó. Str. B. Sarabia 6. sz. Káhn. (6105)

KIADÓ külön telek, szoba, konyha, speiz; pince; gyümölcsös- és veteményeskert. Str. Episcopul Nic. Popea 19. (6095)

KÉT szoba, konyha, elő- és fürdőszoba kertes villában Str. Gojdu 9. kiadó november 1-re. Megtekinthető d. e. 9—11. (6128)

KIADÓ szoba, előszoba, konyha, speiz összes mellékhelyiségekkel. Pop Iulian 4. Grigorescu 53. mellett. (6125)

NOVEMBER 1-re 2 szoba, konyha, vagy 1 szoba, konyha egészséges lakás kiadó. Masiniilor 84. Vasut közepében. (6125)

MODERN házban szoba, konyha, veranda kadó. Reg. Carol II. 176. (6127)

ELSŐ emelet uccai kétszobás fürdőszoba kiadó novemberre. Iuliu Maniu 45. (P. 1511)

KÉT szoba konyha fürdőszobás modern lakás kiadó. Cosbuc 3. (P. 1510)

KÉT szoba, konyhás lakás, szép kertes házban olcsón kadó. Gelu 30. (P. 1501)

KIADÓK november 1-re 3 szoba, hall, 2 szoba hall, 1 szoba előszobás összkomfortos lakások, üzlethelyiség. P. Mihai Viteazul 14. (f. 1431)

## LAKÁST KERES

KERESEK 4—5 szobás komfortos lakást belvárosban. Cim: Lya szalon, Regele Ferdinand 69-a. (5922)

3 SZOBÁS konyhás komfortos lakást november 1-re keresek. Functionar Ionescu, Banca Natională. (6100)

SZOBÁ, konyhát keresek a belvárosban. Címeket „Belváros” jelígre. (f. 1432)

— Munkanélküliek figyelmébe. A cluji állami munkaközvetítő hivatal (Cuza Voda-tér 12.) közhírré teszi, hogy jelenleg nála az alábbi megüresedett állások szerepelnek, betöltésre várva: Egy hentesáru készítő, egy csokoládé-gyártó mester, egy bonbonkészítő, egy gratar-készítő szakács, két férfiszabó, egy bádigos, egy üvegfúváshoz értő üveges szakmunkás, két vasöntő, egy német nevelő, egy üzemvezető faesztergályos, egy faesztergályos munkás, egy lepénysütő, egy hangszerész-tanuló, egy szerelő soffór és husz szövőgyári munkásnő Clujon, egy német nevelőnő Bucurestiben, husz vasesztergályos, tíz szerszámlakatos, négy szíjgyártó Sibiuban, egy szücs Focsauiban, három női fodrász Targovisteben, két női fodrász Galatiban, tizenöt vasöntő Bacauban, egy vulkanizáló és egy műalmi molnár Pitesti-ben, négy könyvkötő Brasovban és nyolc kőfaragó Timisoarán. Az üresedésben levő állások felől részletesebb felvilágosítást közvetlenül a hivatalnál lehet kapni.

## Nagy disznótör

SZOMBATON ESTE 8 ÓRÁTÓL A  
**C. M. S. C. KLUBBAN**  
STRADA REGINA MARIA NO. 11. „EMELET”  
Tánc KITŰNŐ ZENE. DÍJTALAN BE-  
LÉPÉS. JÓ KONYHA, FAJBOROK.  
Vendégeket szívesen látunk!



Felelős szerkesztő és laptulajdonos:  
**MAYER ANTAL**

Nyomatott a **MAYER-NYOMDA**  
körforgó-gépén, Cluj.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Cal  
Regele Ferdinand 66., balra.

Telefon: 61.

**NAPTÁR:** Október 23. Péntek. Róm.  
Kath. Ignác, gyöngy. Prot. Seve-  
rinus. Gör. Kath. Ap. Iacov.

# Jóestét!

### A TANITÓNÓ

— Na talán felbontottad az eljegy-  
zedet azzal a csinos kis tanitónó-  
vel?

— Kénytelen voltam vele, — mert  
képzeld csak, ha nem jelentem meg  
pontosan a találgán, azt kívánta,  
hogy hozzak írásbeli igazolványt a  
mamámtól.

### HIDEGVÉR

— Sándor, mondja a fiatal asszony  
kérlelve — az én kedvemért abba  
hagyhatnád az ivást.

— Ugyan kedvesem, — ki mondot-  
ta, hogy a te kedvedért iszom — vá-  
laszolt az ifjú férj egykedvűen.

### EGY KIS TÉVEDÉS

Egyetemi tanár: Nos uram, tud-  
ja-e Ön, hogy hol fekszik a lépe. Kö-  
rülbelül ott, ahol ön az óráját hord-  
ja.

Orvostanhallgató: Az teljes lehe-  
tetlen professzor ur.

— Miért lehetetlen?

— Mert én karórát viselek.

### ÁTKOZOTT A „KÖNYVBARÁTSÁG

Nemrég összeomlott az egyik nagy  
divatház. A lapok erről hosszú tu-  
dósításokban számoltak be s ezzel  
kapcsolatban azt mondja a kávéház-  
ban Kohn Grünnek:

— Tudtam, hogy ez az üzlet tónk-  
re fog menni.

— Honnan tudtad?

— Onnan, hogy a főnök nagy  
könyvbarát volt, — nagyon érdekelték  
a könyvek.

— A könyvek? Hát ezt meg hon-  
nan veszed?

— Ajjé, tudod, hogy hány levelet  
kaptam tőle, amelyben az állott, hogy  
„könyveim átvizsgálása alkalmá-  
val...”

— **IDŐJÁRÁSJELENTÉS.** A buda-  
pesti meteorológiai intézet jelentése:  
Boruló irányzat, hőmérséklet csökke-  
nés, szél, néhol esők éjjel jelentősebb  
lehelés.

— **Ügveletes gyógyszertárak:** Fo-  
lyó hó 17-étől 23-áig a következő  
gyógyszertárak teljesítenek éjjeli  
szolgálatot: Biró, Unirii-tér; Deme-  
ter, Motilor-ut; Apostol, Regele Fer-  
dinand-ut és Palóczy gyógyszertára,  
General Foch-ut.

— **A Szopós-Tóth rajz- és fes-  
tészeti kurzus** megnyílik f. hó 22-én  
(csütörtökön) délután 3 órakor az  
untiárius kollégium rajztermében.

## Egyelőre a jövőhét keddjéig:

### Csárdás

Bámulatos az a siker, amelyet a  
Csárdás, a színház legújabb operettje  
elért. Estéről-estére zsufolt házak. A  
közönség szünni nem akaró tetszésnyil-  
vántásai, színpadon, nézőtérben egy-  
aránt remek hangulat. Az az érzése az  
embernek, hogy a Csárdás nem fog  
egyhamar lekerülni a játékről.

#### A CSÁRDÁS

az idei szezon bombaoperettje, a  
**CSÁRDÁS**  
slágereit, az egész város énekli, a  
**CSÁRDÁS**

tehát döntő sikert aratott.

A világirodalom egyik legremekebb

műve Gorgij Maxim Éjjeli menedék-  
helye kerül színre holnap este a szin-  
házban.

Az Éjjeli menedékhely problémái a  
ma problémái is. Figurái valósággal  
élnek. A darab döbbenetes igazságai,  
mélysége, szépsége és művészi volta  
mindenkor hatalmas sikert biztosít-  
nak az Éjjeli menedékhelynek. A szin-  
ház dr. Kádár Imre rendezésében s a  
legitünőbb szereposztásban hozza szín-  
re az Éjjeli menedékhelyet s az abban  
szereplő színészek tudásuk legjavát ál-  
lítják sorompóba a darab minél művé-  
szibb színrehozatala érdekében.

## Ma délután 5 órakor Méltóságos asszony olcsó helyárrakkal

A mult szezon egyik legnagyobb Méltóságos asszony kerül színre ma  
vigjátéksikere Stella Adorján és Bé-  
deklután 5 órakor olcsó helyárrakkal.  
keffy István briliáns vigjátéka, a

**CAPITOL MOZGÓ: MA PREMIER!**  
BEETHOVEN IX. SZINFONIAJA. FŐSZERE-  
PŐK: TASNÁDY FEKETE MÁRIA, LIL DA-  
HOVER, WILLY BIRGEL — UJ VILÁGHIR-  
ADÓ — JEGYEK ELŐVÉTELBE VÁLTANDÓK.

## Az utolsó akkord

— **RÉGISÉGTANI ÉS ÉRMESZE-  
TI KONGRESSZUS CLUJON.** Okt  
24—27 napjain Clujon régiségtani  
és érmészeti kongresszust tartanak.

— **MINISZTELATOGATÁS CLU-  
JON:** Bucurestiből jelentik, hogy Pop  
Valer kereskedelmi miniszter tegnap  
este Clujra utazott, hol elnökölni fog  
a görög katolikusok kongresszusán,  
amelynek ő a szövetségi elnöke. Pénte-  
ken azonban már visszatér Bucuresti-  
be. Csütörtökön este ugyancsak Cluj-  
ra utazik dr. Anghelescu közoktatás-  
ügyi miniszter is, hogy részt vegyen a  
Principesa Ileana gimnázium új épüle-  
tének avatási ünnepségein.

— **Az Orpheus vig-előadása.** Nívós  
vigelőadást tartott az „Orpheus” mű-  
kedvelő egyesület ujonnan létesült  
próza alakulata a katolikus főgim-  
názium nagytermében. Kiemelkedő  
és említésre méltó száma volt a kaba-  
rénak az Imbery-nóvérektől előadott  
négykezes zongoranyitány, Imbery  
Gabi és Nagy Pityu medvetáncá,  
Rottenberg Mihály: Lázalom c. ver-  
se Mihály Annuska szavalatában,  
Lőrincz Zsuzsi dalai, Marosffy Baba  
táncszáma, Domokos Gábor és ifj.

Gulácsi Albert énekszámai, valamint  
Lengyel Rudolf monológja és saját  
szerzeményei, a szerző előadásában.  
Azonban a többi szereplők is kivétel  
nélkül jók voltak és az élvezetes ka-  
baré-előadás rendezése minden dícsé-  
retet megérdemel.

— **MEGCÁFOLJÁK AZ ALBÁN  
KIRÁLY ELLENI MERÉNYLET HI-  
RÉT.** Tiranából jelentik: Az albán  
távirati iroda határozottan megcáfolja  
azt a hirt, hogy Zogu király ellen me-  
rényletet kíséreltek volna meg.

### 650 leicrt utazhat Bucu- restibe és vissza

Indulás minden hétfőn este a 8.25  
órás gyorsvonattal, bőrülékes külön  
Pullmann kocsiban. — Visszautá-  
zás szerdán este 8.45 órakor. —  
Jegyek válthatók „CENTROPE”  
utazási vállalat képviselője,  
„AGIMEX” ügynökségnél, Cluj,  
Piata Unirii No. 3. Telefon 2-29.



Leon Blum: *Asó, vagy, kapa válasszon el egymástól.*

# HAJSZA

## A BRAZILIAI GYÉMÁNT- MEZŐKÖN

Írta: **MÁCNÁSY TIVADAR**

A „Jóestét!” eredeti regénye.  
(Utánnymás illusz.)

71.

— Raoul!  
— Marietta, — felelte meglepet-  
ten a sebesült és eldobva kezéből a  
revolvert, magához szoritotta a rá-  
boruló, hangosan zokogó leányt.

A három férfi furcsa érzésekkel  
állott előttük, szinte megdermedve  
a bámulattól. Először Pietro tért  
magához és dühösen rugott bele a  
hatalmas urugu-rey testébe, amikor  
az feléje kapott csőrével.

— Ismeritek egymást? — kérdez-  
te tőlük, de Raoul és Marietta nem  
válaszolnak.

— Unokatestvére, nem emlékszel  
a nevére? — szolt Tom és szomo-  
ruan fordította el a feje tekintetét.

2.

— Tom a legbecsületesebb ember  
a világon, igazságtalan vagy Raoul,  
ha bántod őt, — mondotta Marietta  
erős küzdelmet harcolva végig maga-  
ban feltörő könnyei ellen. — Nézd,  
végtére is ő mentette meg mindket-  
tőnk életét, az ő szeme virrasztott  
felettünk számtalan éjszakán, fegy-  
vere készen volt a védelemre, mit  
akarsz tőle hát?

— Gyűlölöm, mert elvesz, elrabol.  
— felelte indulatosan a férfi.

— Engem?

— Téged.

— Ne gondold. Szót sem beszélt  
erről, még mozdulattal sem árulta  
el, hogy tetszem neki.

— Ugyan, nem vagyok vak és lá-  
tok. Mindig a nyomokban van.

— Képzeldés.

— Örül, ha örülsz, lógatja a fejét,  
ha bánatos vagy.

— Ugyanugy örül José, vagy Piet-  
ro örömeinek is és bánatos miattad.  
Hallgattak.

Raoul sötét tekintettel feküdt a  
fülgyön és fürkészte Marietta arcát.  
Kínította a féltékenység, az irigység,  
ami minden beteg embert el fog, ha  
a körülötte járó egészségeseket nézi.  
Féktelen, vad és szenvedélyes ter-  
mészete egész erejében bontakozott  
ki rajta, mert kínozza a láz és a láz-  
ban tettetni nem lehet. Mindazok a  
tervei, miket hónapok óta forgatott  
agyában és amikért annyit áldozott,  
meghiusultak, legalább úgy gondolta  
mert ime a leány, akit szenvedélye-  
sen szeret, már elfelejtette őt. Szin-  
te a nyelvén volt, hogy egész mezte-  
lenségében, borzalmaságában tárja  
ki lelkét és ezzel is kínozza leányt,  
de utolsó pillanatban visszatartotta  
őit mindig valami.

— Szereted őt Marietta, tudom, —  
kiáltott nyersen.

Marietta elpirult és félrefordította  
fejét.

— Látod? Nem mersz a szemembe  
nézni.

Dacosan kapta fel fejét a leány.  
— Miért nem? És ha úgy volna,  
ha szeretném? Nem megérdemli-e,  
hogy valaki boldoggá tegye? Nem  
harcolt-e az aymorokkal értem?

(Folytatjuk.)

**ABORTUSZ KÖVETKEZTEBEN  
REJTÉLYES MÓDON MEGHALT  
VÁROSUNKBAN EGY FALUSI  
ASSZONY**

(CLUJ.) Október 20-án a közeli Corus községből városunkba hoztak a női kórházba egy Pinteana Anna nevű 46 éves asszonyt, aki mint megállapították, tiltott műtétet hajtott végre, vagy végeztetett magán és már a kórházba szállításakor olyan súlyos állapotban volt, hogy felgyógyulásához orvcsai nem sok reményt fűztek. Az asszony tegnap este a kórházban meg is halt. Hatósági vizsgálat indult meg a halálos kiemelésű abortusz összes körülményeinek tisztázására.

**ELGÁZOLTA A TAXI AZ ITTAS  
FALUSIT**

(CLUJ.) Tegnap este fél 11 órában a 428-as számú Cluj jelzésű taxi, amely Forma György tulajdona, az Eminescu és Motilor utcák sarkán elütötte Semerianu Dumitru 54 éves parasztgazdát, aki a földre esve bezúgta a fejét s több kisebb-nagyobb, de nem súlyos természetű sérülést szenvedett. Sebeit a mentők köztölték be, majd a klinikára vitték, ahonnan további segélynyújtás után Semerianut a rendőrségre szállították kihallgatásra. A vizsgálat során megállapítást nyert, hogy a szerencsétlenséget jórészt a gazdálkodó ittassága idézte elő s így a sofőrt kihallgatása után elbocsájtották, de az eljárás az ügyben tovább folyik.

— **Pop Valér miniszter Clujon.** Pop Valér ipar és kereskedelemügyi miniszter ma reggel 9 óra tában családjával együtt városunkba érkezett. Az állomáson az összes hatóságok vezetői és számos előkelőség fogadta.

— **Álkuccsal hatoltak be a lakásába.** Szabó Ida Regele Ferdinand 82. szám alatti lakos ma bejelentette a IV. kerületi rendőrségen, hogy az éjszaka folyamán, amíg hazulról távol volt, ismeretlen tettes álkuccsal behatolt a lakásába és összes ruháinak magával vitte. Kára mintegy 8-9000 lej. A feljelentés ügyében megindult a nyomozás.

— **Meghalt Dózsa Endréné.** Dózsa Endrét, Clujmegye utolsó magyar alispánját, az Erdélyi Irodalmi Társaság tb. elnökét súlyos vesztesség érte. Felesége, Dózsa Endréné született csiksomlyói Csiki Jolán 70 éves korában tegnap hosszas szenvedés után meghalt. Halála kiterjedt és előkelő rokonságot borított gyászba. A nagyszony temetése előreláthatóan hatalmas részvét mellett pénteken délután 4 órakor lesz.

— **A CLUJI POÉL-HADATI ONEG-SABAT ESTJE.** A Cluji Poél Hadati ezuton értesíti tagjait, hogy f. hó 23-án péntek este 8 órakor szervezetünk helyiségében Decebal ucca 16 szám alatt megkezdji Oneg-Sabat estjét. Felkérjük összes tagjainkat minél számosabban jelenjenek meg. Vendégeket szívesen lát a vezetőség.

— **OKTÓBER 31-ÉN TAKARÉKOS-SÁGI NAP.** Október 31-én az egész világ s így Romániában is e takarékosság napját ünneplik. Az iskolákban miniszteri rendelkezés folytán e napon mindenütt előadást kell tartani erről a kérdéstről.

— **NEGYVEN ÉVVEL EZELOTT VEZETTEK BE A VASÁRNAPI MUNKASZÜNETET.** Bucurestiből jelentik, hogy november folyamán a vasárnapi munkaszünet bevezetésének 40-ik évfordulója alkalmából nagy emléktünnepségeket tartanak az országban Nistor munkaügyi miniszter védnök-sége mellett.

**Harmincötezer lejt raboltak és a korcs-  
márost féholtra szurkálták Apahidán  
-- a vakmerő rablók**

(CLUJ.) Tegnap délután Apahida községben vakmerő rablótámadás történt. A falu egyik korcsmájában két felfegyverzett ember állított be, akik halálos fenyegetésekkel arra kényszerítették a korcsmáros feleséget, hogy 35 ezer lej készpénzt adjon át nekik, amikor pedig a korcsmárosné ellenkezni próbált, azt súlyosan összeszurkálták.

majd nyomalanul eltűntek.

A vakmerő rablótámadás ügyében a csendőrség teljes felkészültséggel folytatja a munkát az ismeretlen rablótámadók kinyomozására és kézrekerítésére. Állítólag a támadást egy Béla keresztnevű híres országúti rabló követte volna el egy társával együtt.

**Ujból le akarják értékelni  
a cseh koronát**

**Háboru esetén együttműködik az angol és francia légügyi vezérkar — Károly király találkozni fog a spanyol exkirálya**

(PRÁGA.) A cseh közvéleményt nagyon nyugtalanítja az a tény, hogy a cseh koronát valószínűleg újból le kell értékelni. Az első leértékelési árszint az újabb világpolitikai események miatt ugyanis máris túlhaladottnak látszik, de az igazi okot a cseh valuta újabb leértékelésére az a tény szolgáltatja, hogy Csehszlovákia orosz-barát politikája miatt az utóbbi időben a bolsevizmustól rettegve több, mint 2 millió font értékű külföldi tőkét kimenekítettek az országból, amit az egész közgazdasági élet súlyosan érez.

**URALKODÓI TALÁLKOZÓ**

Ugyancsak Prágából jelentik, hogy Alfonz spanyol exkirály Rustbach fürdőhelyen találkozni fog a Csehszlovákiába érkező román királlyal. Rusbach tudvalevően Alfonz király sógorának Zamojszky lengyel grófnak a tulajdona aki az exuralkodótól kapott nagyszegű kölcsön segítségével Saint-Moritz mintájára teljesen modern és világhírű téli tárai-fürdő és szórakozó helyé alakította át.

**BRÜSSZEL NEHÉZ NAPOK  
ELŐTT ÁLL**

(BRÜSSZEL.) A belga kormány tegnap rendkívüli ülésén foglalkozott az azal az ügygel, hogy a rexista-párt vasárnap 200 ezer hívével akar felvonulást rendezni és kormánybuktató megmozdulást. A minisztertanács a felvo-

nulást betiltotta. A rexisták kijelentették, hogy a demonstrációt a tilalom ellenére is megrendezik. Ezért újabb rendkívüli minisztertanács dönt az életbeléptetendő rendszabályi intézkedésekről, amelyekre annál is inkább szükség van, mert a brüsszeli munkásság ellentüntetésre készül. A belga főváros lakosága máris nyugtalanul tekint a fejlemények elé. A minisztertanács ezenkívül megszövegezte az angol kormánynak Belgiumhoz írt levelet, amelyben megkérdezték az angol kormánytól, hogy a belga városok lakosai számára milyen intézkedéseket kellene hozni a belga városok lakosai számára.

**PÁRIS ÉS LONDON EGYÜTT-  
MŰKÖDÉSE**

Ugyancsak Párisból jelentik, hogy az angol kormány készségét jelentette be arra nézve, hogy a francia és angol légi vezérkarok együttműködését hajlandó megteremteni, minden vonatkozásban, de elsősorban is abban a tekintetben, hogy a francia légikikötőket az angol repülők is használhassák háboru esetén.

A francia vezérkar idevonatkozó ajánlatát már régebben megtette Angliának, de az nem talált kedvező fogadtatásra. A belga lépés után azonban Anglia változtatta meg eddigi álláspontját és most hajlandó a kérdéstről tárgyalni. Hír szerint a két ország légi-vezérkara már a jövő héten összehívul — a részletkérdések megbeszélésére.

**Komoly háborus eshetőségről  
beszél az angol sajtó**

**A szovjet nyíltan támogatni akarja a hivatalos spanyol kormányt, ami súlyos nemzetközi összeköttetésekhez vezetne Német és Olaszország e lakarja ismerni a felkelő-kormányt**

(LONDON.) Az angol sajtó komoly háborus lehetőségekről ír. Utalnak arra a moszkvai jelentésre, hogy a szovjet a spanyol benemavatókzasi bizottság péntekre összehívott ülésén be akarja jelenteni, hogy kilép a semleges államok csoportjából. A fejleményekért pedig azért aggódnak, mert ez esetben megbízható értesítések szerint a szovjet nyíltan támogatni szándékszik mindenben a madridi kormányt amelynek további következménye pedig az lesz, hogy más államok viszont ellenrendszabályokat fognak alkalmazni, ami súlyos nemzetközi összeköttetések lehetőségének csiráját rejti magában. Növeli az aggodalmat, hogy az angol munkáspárti szervezetek a fegyverszállítási tilalom megszüntetését követelik. A helyzetre jellemző, hogy az angol biztosítók, köztük a leghíresebb Lloyd társulat háborus kockázatra szóló biztosításokat már nem is fogadnak el.

**BERLIN ÉS RÓMA MINDEN-  
BEN EGY VONALON**

(PÁRIS.) A sajtónak a Ciano gróf berlini tárgyalásaival kapcsolatos cikkei szerint Olaszország a francia szovjet szerződés gyöngítése érdeké-

ben követni fogja Németországot minden lépésében a locarno tárgyalásoknál. A spanyol kérdésben már állítólag tegnap délelőtt szóba került az a terv, hogy a Franco-kormányt elismerik, ha Madridot elfoglalta anélkül, hogy bevárnák a felkelők végső győzelmét. A Matin szerint Németország és Olaszország viszont nem fogják elismerni a katalán államot. Zavaros hírek jönnek azon engedményekről is, amelyeket Franciaország és Németország kapnának Franco tábornok részéről. Berlin azonban cáfolja, hogy a kereskedelmi könnyítésekért Olaszország a Baleari szigeteket kapná meg és tengeri és légi kikötők felállítására jogot Spanyolország afrikai partjain. mig a németek más engedményeket kapnának.

**25 KILÓMÉTERRE MADRID-  
TÓL**

(PÁRIS.) Azana spanyol államfő felesége Alicanteból Toulouseba érkezett repülőgépen és folytatja útját Páris felé. Madridban különben egyre nyugtalanabbá válik az élet. Tegnap Oroszországból nagy hadiszerzállományok érkeztek. Kormányjelentés több szakaszon kisebb

helyi sikerekről számol be. Az ellenforradalmárok Naval Carnera elfoglalását jelentik, amely Madrid egyik legfontosabb védelmi pontja úgy, hogy most nyitott a gépkocsi-ut Madrid felé s attól már csak 25 kilométernyire vannak. A madridi kormány hír szerint Katalániába teszi át székhelyét és Azana elnök már Barcelonába is ment.

**A NÉMET VÁLASZ**

(LONDON.) Németország tegnap este választ adott a benemavatókzasi bizottságnak az orosz kormány azon vádjaira, hogy beavatkozott volna a spanyol ügyekbe. Németország kerek elutasítja ezt a vádat, amelyet teljesen alaptalannak mond. Egyébként a benemavatókzasi bizottságot péntekre összehívták.

**VASÁRNAP IKTATJÁK BE AZ ÚJ  
MUNKAKAMARAI VEZETŐSÉGET**

(CLUJ.) A munkaügyi vezérfelügyelőség ma küldte szíjjel az új munkakamarai vezetőség beiktatására szóló meghívókat, úgy a helyi, mint a vidéki tanácsstagoknak. A beiktatás folyó hó 25-én, vasárnap délelőtt 11 órakor lesz a Carolina téren lévő volt ipartestületi helyiségben. Az alakuló gyűlésen dr. Chirila munkaügyi vezérfelügyelő elnököl.

**ÓRIÁSI ARÁNYU VALUTA ÉS  
KÖTVÉNYCSEMPÉSZÉST LEP-  
LEZTEK LE MAGYARORSZÁGON**

(SOPRON.) A hatóságok a városban és környékén nagyarányú kötvényvaluta és árucsempészes nyomára bukkantak. A nyomozás során letartóztaták a Sopron—Bécs között közlekedő egyik autóbusz sofőrjét Reinecker Károlyt, akiről, mint kiderült, autójába egy titkos rejtékhelyet épített bele, amelynek segítségével mintegy 100 ezer pengő értékű árut csempésztett ki Magyarországról külföldre. Ezenkívül összeköttetésben állott több budapesti valutacsempéssel is, akiknek megbízásából anyagösszegű valutát és sok értékű kötvényt is kicsempésztett. A sofőr lakásán tartott házkutatás alkalmával különféle feljegyzéseket találtak, amelyeknek alapján teljes erővel folyik tovább a nyomozás.

**JANUÁR 12-ÉN FOLYTATJÁK ÖZ-  
VEGY DEMIANNÉ NAGYÖSSZE-  
GŰ KÁRTÉRITÉSI IGÉNYPERÉ-  
NEK TÁRGYALÁSÁT**

(CLUJ.) Emlékeztet, hogy néhány év előtt az ugynevezett „halál-sorompó”-nál súlyos gépkocsi és vonatösszeütközés történt, amelynél többek között Demián Anastasiu cluj-i biztosítási intézet igazgató is életét vesztette. Özvegye nagyösszegű kártérítési igényperet indított a CFR ellen, mert azt tette felelőssé a sorompó le nem eresztése miatt bekövetkezett tragédiáért. A törvényszék azonban Demiánét keresetével elutasította, mert a váltóór etkü alatt azt vallotta, hogy a sorompó le volt eresztve és azt a gépkocsi utasai emelték erőszakkal fel. Az özvegy a döntés ellen a táblához felebbezett, amelynek első szekciója tegnap foglalkozott az ügygel és a tárgyalás folytatását január 12-ére halasztotta, miután az ügyvédek nem voltak elegendőképpen felkészülve a tárgyalás lefolytatására.

— **SZÉNNÉ ÉGETTE MAGÁT AZ IDEGBAJOS ASSZONY.** Bucurestiből jelentik: Rapaport Ottilia 58 éves nő tegnap benzinnel leöntötte magát, majd meggyújtotta a ruháját és alaptalan széntömeggé égett. Tettét 7 év óta tartó súlyos idegbaja miatt követte el.

**CENZURA!**